

fegl official amtsblatt

büwo
gesamtausgabe

GZA/AZA • 7007 CHUR/CUERA

organ ufficial da publicaziun dalla surselva
amtliches publikationsorgan der surselva
herausgegeben in zusammenarbeit mit



**Und plötzlich
erkennen Sie Ihr eigenes
Kind nicht mehr.**



Hirnschlag, Schädel-Hirn-Trauma,
Hirntumor: Hirnverletzungen
können alle treffen.

Hilfe für Menschen mit Hirnverletzung und Angehörige.
Helfen auch Sie!
Spendenkonto: PC 80-10132-0
IBAN CH77 0900 0000 8001 0132 0



Nr. 25, 20. Juni 2025
34. annada/34. Jahrgang
www.suedostschweiz.ch

Taxi Jäger ser. viadi
Ihr Ansprechpartner für individuelle
Reisen und Ausflüge
Marco Jäger, +41 79 408 08 08
taxijaeger@bluewin.ch

bracherhaushaltsgeräte

Tel. 081 933 18 51
info@bracherhaushaltsgeraete.ch

genial LOKAL

**MODE MUSS
HAUTNAH
ERLEBT
WERDEN**

geniallokal-initiative.ch

AUSVERKAUF
VENDITA

MODA da primavera e stad
Frühlings- und Sommer-MODE
AB SOFORT

NUS SELEGREIN SIN VOSSA VISETA!

Moda Decurtins
Ilanz | Disentis

CUNTEGN/INHALT

■ PUBLICAZIUNS UFFICIALAS/ AMTLICHE MITTEILUNGEN

Cantun/Kanton –
Regiun Surselva **3**
Formaziun/Bildung Surselva **4**
Surselva **3**

■ VISCHNAUNCAS/ GEMEINDEN

Breil/Brigels **8** Obersaxen /
Disentis/ Mundaun **22**
Mustér **10** Safiental –
Falera **10** Sagogn **24**
Ilanz/Glion **10** Schluhein **24**
Laax **18** Sumvitg **25**
Lumnezia **20** Trun **25**
Medel/ Vals **27**
Lucmagn **22**

Occurrenz/Veranstaltungen **27**
Pleivs/Pfarreimteilungen **28**

südostschweizjobs.ch

Cockpit via anlegen und Bewerbungen
direkt am Mobile auslösen und
verwalten!

VORVERKAUF SAISONABOS 2025/26
inkl. Sommer 2025

BIS 30. JUNI 2025 MIT 5% RABATT

Kasse Bahnhof Ilanz: Täglich geöffnet
Webshop: www.ober saxen-mundaun.ch

081 920 50 70 | info@ober saxen-mundaun.ch

**DIE ANDERE ART,
IMMOBILIEN ZU VERKAUFEN**



Schulstrasse 46
7130 ILANZ
081 925 41 51
info@immo-darms.ch
www.immo-darms.ch

CINEMA SIL PLAZ Ilanz

Fr, 20.6., 20.00 CORIN CURSHELLAS & THE RECYCLERS RELOADED
Sa, 21.6., 20.30 GALIOTS – ROCKSHOW
Do, 26.6., 20.00 KÖLN 75
Fr, 27.6., 20.00 THE PHOENICIAN SCHEME

Infos + Reservation: cinemasilplaz.ch

FRAUENKULTUR DIE UNABHÄNGIGE STIFTUNG FÜR GESCHICHTE, FORSCHUNG UND KULTUR ARCHIV Graubünden

Lebensschicksale, die uns berühren.
Im Frauenkulturarchiv Graubünden

Die Autorin von «Amputierte Mutter», Elisabeth Meister, erzählt, wie sie 1971 ihr Kind weggeben musste, wie sie dies überstanden hat und was sie heute glücklich macht.

Mittwoch, 25. Juni 2025, 18.00 Uhr,
Goldgasse 10, 7000 Chur

www.frauenkulturarchiv.ch

REPARATURDIENST ZAHNPROTHESEN



ZAHNTECHNIK Franco Signer
Bahnhofstrasse 8 7000 Chur 081 284 71 61

Wir engagieren uns für eine
belebte Bergwelt.

berghilfe.ch



Hallo liebe Leser!

Herr Winter kauft Pelze, Teppiche,
Porzellan, Tafelsilber, Schmuck,
Münzen, Zinn und Armbanduhren.
Fotoapparate und Schreibmaschinen.
Zu fairen Preisen – Barzahlung
Telefon 076 603 81 64

AKTION

gültig bis 25. Juni 2025

Holzfallersteak

100g nur CHF 1.90

Megaspieß mariniert
100g nur CHF 2.55

Käsegriller geräuchert
100g nur CHF 1.85

JETZT AKTUELL: GROSSE AUSWAHL AN GRILLSPEZIALITÄTEN!!

Stadt-Metzg AG, Glennerstrasse 10 7130 Ilanz - Tel. 081 925 15 64

Zu verkaufen

gebraucht, guter Zustand

Kühlzelle 1460x2060x2000 mm, inkl. Kühlaggregat

Tiefkühlschrank Gastro 730x840x2010 mm

Kühlschrank Gastro 720x790x2050 mm

Tel. 081 943 21 21



Florian Ast

Selina Schildknecht * Mattiu * Basement Saints

Visu & The Vagabundos

Los Billtones * Red Queen



11.-13. Juli

RAIFFEISEN

Prof. Dr. Martin Meuli
Stiftung, Chur



Elsa Hirs
Stiftung



Viamala

Erlebe den Pass zu Fuss, mit dem Bike oder
auf Inlines – ganz ohne Autoverkehr!

Angebot vor Ort:

- Festwirtschaft von der Speluca
- Stärkung im Berghaus Splügenpass
- Historische Lawingalerie
- PostAuto-Zusatzkurse

Ein Tag voller Bewegung, Natur und Genuss
– mitten in der Bündner Bergwelt.

Alle Infos auf viamala.ch/freipass

FreiPass Splügen Der Pass gehört dir!

Sonntag, 29. Juni, 8 bis 14 Uhr



Publicaziuns officialas • Amtliche Mitteilungen



Giubileums alla Regiun Surselva ed al Center da formaziun Surselva

Egl onn 2025 festiveschan 13 collaboraturAs dalla Regiun Surselva e dil Center da formaziun Surselva il giubileum da survetsch da diesch ni dapli onns.

La Regiun Surselva ed il Center da formaziun Surselva ein loschs da ses collaboraturAs e da sias collaboraturAs ed engrazien cordialmein pigl engaschi e per la lavur prestada.

In engraziament special als giubilar ed allas giubilaras:

35 onns

– Gabriela Tambornino (Scola da musica Surselva)

25 onns

– Lucia Lechmann Carigiet (Survetsch logopedic Surselva)

20 onns

– Agnes Casanova (Scola da musica Surselva)

15 onns

– Karin Decurtins (Scola mercantila)

– Nicole Stiefenhofer (Center da formaziun Surselva)

10 onns

– Beat Hosang (Curatella Surselva)

– Nicole Cavegn (Survetsch logopedic Surselva)

– Flavia Schuoler (Survetsch logopedic Surselva)

– Pablo Winzer (Scola media propedeutica e scola mercantila)

– Christian Barenius (Scola da musica Surselva)

– Jann-Marco Buchli (Scola da musica Surselva)

– Conradin Cavegn (Scola da musica Surselva)

– Kleiböhmer Mathias (Scola da musica Surselva)

Nus selegrein d'astgar luvrar vinavon cun vus.

Il meinagestium, Roger Tuor *Regiun Surselva*

Jubiläen an der Regiun Surselva und am Bildungszentrum Surselva

Im 2025 können 13 Mitarbeitende der Regiun Surselva und des Bildungszentrums Surselva ein rundes Dienstjubiläum von 10 oder mehr Jahren feiern.

Die Regiun Surselva und das Bildungszentrum Surselva sind stolz auf seine Mitarbeitenden und danken ihnen für den Einsatz und die geleistete Arbeit.

Ein besonderer Dank und herzliche Gratulation den Jubilaren:

35 Jahre

– Gabriela Tambornino (Musikschule Surselva)

25 Jahre

– Lucia Lechmann Carigiet (Logopädischer Dienst Surselva)

20 Jahre

– Agnes Casanova (Musikschule Surselva)

15 Jahre

– Karin Decurtins (Kaufmännische Berufsschule)

– Nicole Stiefenhofer (Bildungszentrum Surselva)

10 Jahre

– Beat Hosang (Berufsbeistandschaft Surselva)

– Nicole Cavegn (Logopädischer Dienst Surselva)

– Flavia Schuoler (Logopädischer Dienst Surselva)

– Pablo Winzer (Fach- und Handelsmittelschule)

– Christian Barenius (Musikschule Surselva)

– Jann-Marco Buchli (Musikschule Surselva)

– Conradin Cavegn (Musikschule Surselva)

– Kleiböhmer Mathias (Musikschule Surselva)

Wir freuen uns auf die weitere Zusammenarbeit.

Der Geschäftsführer, Roger Tuor *Regiun Surselva*

SURSELVA

Visetas guidadas publicas

Surselva Turissem envida ad ina retscha da visetas guidadas culturalas che muossan scazis dall'ierta culturala dalla Surselva.

zercladur: 20-06-2025, 13.45–15.15 –

mira!cultura: Schichtwechsel – La Surselva a Glion

Mo aunc entochen igl atun 2025! Viseta guidada cun informaziuns sorprendentas davart la crappa ch'ei serimnada a Glion e la historia culturala dalla crappa en Surselva.

22-06-2025, 09.00–12.00 –

mira!cultura: Minas da Gulatsch a Rueun

Sper stalactits datti era da scuvierer animalets rars ellas anteriuras minieras sur Rueun.

Mintga mardis allas 09.30 –

Sursaissa, Platenga: viseta dallas minieras,

A Platenga san ins scuvierer ina miniera da fier cun stollas da 240m lunghezia.

Numeras impurtontas da telefon

Survetsch medicinal d'urgenza

Zercladur 2025

Surselva

Täglich	0844 500 300
21 Dr. med. I. Kaczmarek	0844 500 300
22 Dr. med. I. Kaczmarek	0844 500 300

Flims-Trin

21/22/23/24/26/28 Dr. med. Reiser	081 911 13 13
25 Notfallregion Chur (Flims, Trin)	081 256 61 11

Regionalspital Surselva, Ilanz/Glion 081 926 51 11

Psychiatrische Dienste Graubünden

Telefon 058 225 25 25
(24 Stunden am Tag erreichbar)

Apotecas/Apotheken

Disentis/Mustér:

Apoteca Desertina 081 947 64 65

Flims + Ilanz/Glion:

21-23 Amavita Apotheke	058 878 29 10
24 Coop vitality Apotheke Flims	058 878 87 10
25-26 Pill Apotheke Ilanz	081 925 12 77

Ausserhalb der regulären Öffnungszeit wird ein Zuschlag erhoben.

Sanitätsnotruf

144

Procap Grischun

Bündner Behinderten-Verband	076 331 40 79
Rechtsberatung für Behinderte	081 941 25 32

Pro Infirmis Ilanz

Für Fragen rund um Behinderung sowie Rechtsberatung 058 775 17 29

Magasin regional per mobiliar da malsauns e material da tgira 081 947 44 49/079 486 41 92

Fragile Ostschweiz für Hirnverletzte Menschen

Treffpunkt: Ilanz 076 331 40 79

Pro Senectute

Geschäftsstelle SanaSurselva
Ilanz/Glion 081 300 35 40

Spitex Cadi, www.spitexcadi.ch 081 936 36 40

Spitex Foppa 081 926 50 90

Spitex Selva 081 921 55 05

Ombudsstelle für Alters- und Spitexfragen GR

lic. iur. Elisabeth Blumer, Quaderstrasse 5
Postfach 26, 7002 Chur 0844 80 80 44

Wichtige Telefonnummern

Ärztlicher Notfalldienst

Juni 2025

Heilpädagogischer Dienst Graubünden

081 257 02 80

Alzheimer Beratungsstelle Surselva

Brigitte Büchel, E-Mail: brigitte.buechel@alz.ch

Ilanz/Glion 079 154 73 62

Regionale Sozialdienste

Ilanz/Glion: Via dalla Staziun 31 081 257 62 30

Disentis/Mustér: Via Sursilvana 25 081 257 62 31

KESB Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde

Surselva, www.kesb.gr.ch 081 257 62 40

RAV, Ilanz/Glion 081 257 62 14

Giuventetgna Cadi

Post da lavur da giuventetgna Cadi

Gabriela Cabalzar, Via Sursilvana 93, Sumvitg
www.giuventetgnacadi.ch 078 673 57 38

Tierarztpraxis Capricorn AG

Bahnhofstrasse 31, 7130 Ilanz/Glion 081 926 90 00

anima' Tierarztpraxis AG

Via Santeri 12, 7130 Ilanz 081 925 23 23

Annunzia mintgamai necessaria. Dapli informaziun ed annunzias sut www.surselva.info. Tuttas guidas era pusseivel da cudischar individualmein per gruppas sin damonda sut ilanz@surselva.ch

öffentliche Führungen

Surselva Tourismus lädt ein zu einer Reihe einzigartiger Kulturführungen, die einen besonderen Blick auf das kulturelle Erbe der Surselva werfen.

Juni: 20.06.2025, 13.45–15.15 Uhr –

mira!cultura: Schichtwechsel – La Surselva in Ilanz
Nur noch bis Herbst 2025! Erfahren Sie Wissenswertes und Überraschendes über die in Ilanz versammelten Steinwesen und die Kulturgeschichte des Steins in der Surselva.

22.06.2025, 09.00–12.00 –

mira!cultura: Minas da Gulatsch in Rueun

Nebst Stalaktiten gibt es auch seltene Tierarten im einstigen Bergbau zu entdecken.

Jeden Dienstag, 09.30 Uhr –

Erzbergwerk Platenga, Obersaxen

Das Eisenwerk im Platenga-Tobel birgt ein 240m langes Stollensystem.

Anmeldungen erforderlich. Weitere Informationen und Anmeldungen unter www.surselva.info. Alle Führungen auch als individuelle Gruppenführung buchbar unter ilanz@surselva.ch.

Pro Senectute Surselva – Grappa da viandar

Gievga, 26.6.25, Laax Bergbahnen-Runca-Flims

Sentupada: 8.25 Staziun RhB Glion

8.35 Partenza da Glion, 14.18 Arrivada a Glion

Viadi a pei 2.45 uras; 8 km; 375 m ensi/ 380m engiu

Proviantaziun ord il sacados. Annunzia entochen mardis sera allas 18.00: Richard Mikosch, 079 464 17 36

Pro Senectute Wandergruppe Surselva

Donnerstag, 26.6.25, Laax Bergbahnen-Runca-Flims

Treffpunkt: 8.25 Uhr Ilanz Bahnhof

8.35 Uhr Abfahrt Ilanz, 14.18 Uhr Rückkunft Ilanz

Wanderzeit 2.45 Stunden; 8 km; 375 m Auf-/ 380m

Abstieg, Verpflegung aus dem Rucksack

Anmeldung bis Dienstagabend 18.00 Uhr bei: Richard Mikosch, 079 464 17 36

Gruppe Seniorenstammtisch «da cumpignia»

Seniorenausflug nach Sevgein 24.6.2025

Wer kommt mit und lernt Sevgein und seine Geschichte kennen? Fahrt mit dem Postauto nach Sevgein und Dorfführung. Danach gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen in der Ustria Cauma. Bitte bei der Anmeldung angeben: Halbtax, Büga, usw.

Abfahrt ab Ilanz 13.35 Uhr

Rückkehr in Ilanz 17.05 Uhr

Anmeldungen bitte bis 21. 06.2025 an Bettina Grolimund-Müller: b.gro@gmx.ch oder 076 675 22 90.

Wir freuen uns auf Euch!

Bettina Grolimund-Müller und Rosita Valaula

SanaSurselva

Invitaziun alla 25avla radunonza da delegai, gievgia, ils 26 da zercladur 2025, 19.00, Casa da scola Cumpadials.

Tractandas:

1. Beinvegni tras René Epp e Meinrad Degonda, vischnaunca Sumvitg
2. Protocol dalla radunonza da delegai dils 10 d'avrel 2025, enconuschientscha, discussiun ed approbaziun

3. Rapport annual 2024, presentaziun, discussiun ed approbaziun
4. Quen annual 2024, presentaziun, enconuschientscha, discussiun
5. Rapport da revisiun, enconuschientscha ed approbaziun, dar scarica alla suprastonza
6. Informaziun dalla suprastonza (agenda studia PwC)
7. Varia

Suenter la sesida han liug las suandontas occurrenz d'informaziun pils delegai:

- Stan actual Reit da sanadad SA, presentaziun tras CEO Marco Salzgeber
- Presentaziun dil niev president d'administraziun Spital regiunal Surselva SA Dr. Gieri Cathomas

Einladung zur 25. Delegiertenversammlung, Donnerstag, 26. Juni 2025, 19.00 uras, Casa da scola Cumpadials.

Traktanden

1. Begrüssung durch den Präsidenten, René Epp, Grusswort von Meinrad Degonda der Gemeinde Sumvitg
2. Protokoll der Delegiertenversammlung vom 10. April 2025, Kenntnisnahme, Diskussion und Genehmigung
3. Geschäftsbericht 2024, Kenntnisnahme, Diskussion und Genehmigung
4. Jahresrechnung 2024, Vorstellung, Kenntnisnahme, Diskussion
5. Revisionsbericht, Kenntnisnahme und Genehmigung inkl. Décharge-Erteilung an den Vorstand
6. Informationen des Vorstandes (Zeitplan PwC-Studie)
7. Varia

Im direkten Anschluss der Sitzung finden folgende Informationsanlässe für die Delegierten statt:

- Aktueller Stand Gesundheitsnetz Surselva AG/Reit da sanadad Surselva SA, Vorstellung durch CEO Marco Salzgeber
- Vorstellung neuer VRP der Regionalspital Surselva AG, Ziele & Überzeugungen, Vorstellung durch Dr. Gieri Cathomas

Der Präsident, René Epp

Residenza St. Joseph

Jassnachmittag Donnesrtag, 26. Juni 2025 ab 14 Uhr, in der Residenza St. Joseph. Anmeldung bis 25. Juni 2025 bei: Spitex Foppa 081 926 50 90 oder sekretariat@spitexfoppa.ch

Krebsliga Graubünden

www.krebsliga-gr.ch

Beratungen im Regionalspital Surselva, Ilanz

Das tun wir: Beratung und Begleitung von Krebsbetroffenen und Nahestehenden; Entwicklung von Strategien zur Förderung von Selbstvertrauen und Wohlbefinden; Erarbeiten von Lösungen zur Überwindung von Müdigkeit etc.; Erhaltung/Steigerung der Lebensqualität; Beratung bei Sozialversicherungsfragen; Prüfung arbeitsrechtlicher Fragen und Unterstützung beim beruflichen Wiedereinstieg; Beratung bei finanzielle Problemen und finanzielle Unterstützung; Unterstützung im Kontakt mit Behörden und weiteren Fachstellen. Tel. 081 300 50 90

Heilpädagogischer Dienst Graubünden

Förderung entwicklungsauffälliger Kinder ab Geburt und Beratung der Eltern. Therapieangebote: Heilpädagogische Früherziehung, Psychomotorik-Therapie, Audiopädagogik, Beratung und Unterstützung für sehbehinderte Kinder, Jugendliche und SchülerInnen.

Heilpädagogischer Dienst GR

Regionalstelle Surselva, Via S. Clau Sut 2, 7130 Ilanz, Tel. 081 257 02 80, www.hpd-gr.ch

Museum claustral Mustér Klostermuseum Disentis

www.kloster-disentis.ch

Il Museum claustral documentescha art e cultura dil pievel romontsch ed expونا animals e cristallas dalla regiun.

Rätische Kultur: Sakrale Kunstwerke und christliche Volkskunst, sakrale und profane Textilien, Geschichte der Abtei Disentis. Sonderschau Ikonen.

Natur der Cadi: Geologie, Kristalle und Mineralien, einheimische Tierwelt.

Öffnungszeiten:

Montag bis Samstag 10.00–17.00 Uhr

Sonn- und Feiertage 12.00–17.00 Uhr

Museums-/Klosterführungen auf Anfrage

Museum da cristallas e minerals Cristallina Mineralienmuseum Cristallina

www.uniun-cristallina.ch

Halla Cons, Disentis/Mustér

Cristallas e minerals dalla entira Surselva, la pli gronda regiun da cristallas dalla Svizra.

Temps d'avertura: Unviern: denter Nadal e Pastgas

Stad: entschatta zercladur entochen fin d'october

Mintga mardis ed emprema dumengia dil meins dallas 13.00–16.00. **La stad ei il museum era aviart la gievgia naven dallas 13.00–16.00.**

Öffnungszeiten: Sommer: Juni bis Ende Oktober

Winter: zwischen Weihnachten und Ostern

Jeden Dienstag und ersten Sonntag im Monat von 13–16 Uhr

Annunzias ed informaziun/Anmeldungen und Auskunft: Gruppas ordeifer ils temps d'avertura, tel. 081 947 59 44 ni 081 947 44 62

Archiv cultural Lumnezia, Uors

www.archivculturallumnezia.ch

Uras d'avertura: Mintgamai la davosa sonda dil meins allas 9.00–12.00 (senza fenadur e december). Sin damonda stat igl archivar Simon Derungs a disposiziun da tut temps duront l'jamna, tel 077 477 83 61

Purschidas: Digitalisaziun da fotografias. Retschercas culturhistoricas davart la Val Lumnezia.



Sumvitg
 Neu teil renovierte
3 Zimmer-Dachwohnung
 mit grossem Balkon
 zu vermieten per sofort
 weitere Infos 079 555 51 41

**Kaufe alle
 Autos + Busse**
 km u. Zustand egal,
 sehr guter Preis,
 Barzahlung,
 Mo bis So.
Tel.
078 830 66 55



Sommer-Gartenparty
Samstag, 21. Juni
ab 17 Uhr

Ein herzliches Willkommen im Hotel Seehof Laax mit seiner Genusswelt Buna Luna: Riana Buchli übernimmt die Geschäftsführung

Laax – Das Hotel Seehof Laax mit seiner Genusswelt Buna Luna startet mit neuer Energie in den Sommer: Mit **Riana Buchli** übernimmt eine leidenschaftliche Gastgeberin aus der Region die Geschäftsführung. Aufgewachsen in Surcuolm und tief im Gastgewerbe verwurzelt, bringt sie nicht nur Erfahrung, sondern vor allem Herzblut für die Hotellerie mit.

«Ich bin im Gastgewerbe gross geworden – Gastfreundschaft wurde mir in die Wiege gelegt», sagt die neue Geschäftsführerin. «Es erfüllt mich mit Freude und Dankbarkeit, dass ich die Chance und das Vertrauen der Inhaber Franz Gschwend und Moritz Müssig erhalten habe, den Seehof gemeinsam mit einem engagierten Team in eine neue Zukunft zu führen.»

Im Fokus steht dabei ein offenes Haus für alle: «Jede Gästegruppe ist bei uns herzlich willkommen – ob Wanderfreunde, Familien, Geschäftsreisende oder Genussliebhaber. Der Seehof soll ein Ort der Begegnung, der Entspannung und der Sinnesfreude sein.»

Das traditionsreiche Hotel Seehof Laax blickt auf eine lange Geschichte zurück und vereint alpine Bodenständigkeit mit zeitgemässer Gastfreundschaft. Mit der hauseigenen **Genusswelt Buna Luna**, mehreren gastronomischen Konzepten, vielfältigen Räumlichkeiten und einem flexiblen Angebot für Bankette und private Anlässe bietet der Seehof für jeden Moment das passende Umfeld – sei es für Geniesser, Entdecker oder Erholungssuchende.

«Wir freuen uns darauf, mit Gästen aus der Region und von weiter her ins Gespräch zu kommen und den Seehof als lebendigen Treffpunkt zu präsentieren», so Geschäftsführerin **Riana Buchli**.

Hotel Seehof Laax · Genusswelt Buna Luna · Restaurant – Events
 Via Spendas 2 7031 Laax 081 921 41 21 www.seehof-laax.ch

Ferienwohnungen oder Festwohnsitz

Ilanz

Einfamilienhaus

Festwohnsitz
 Wohnfläche 215 m²
 Grundstücksfläche 606 m²
 CHF 1 545 000.–

Ilanz

Einfamilienhaus

Wohnfläche 158 m²
 Grundstücksfläche 1051 m²
 CHF 1 670 000.–

Brigels

Einfamilienhaus

mit 146 m² Wohnfläche,
 Stall und grossem Grundstück
 CHF 825 000.–

Castrisch

Historisches

Einfamilienhaus

Wohnfläche 95 m²
 Grundstückfläche 300 m²
 CHF 1 125 000.–

Cumbel

Einfamilienhaus

mit Einliegerwohnung

Baujahr/Fertigstellung 2025
 Haus CHF 1 390 000.–
 Garagen-PP CHF 39 000.–
 Festwohnsitz

Sagogn

3½-Zimmer-Wohnung

CHF 1 150 000.–
 Carport + PP CHF 40 000.–

Pitasch

Liegenschaft mit einer

4½-Zimmer-Wohnung

und grossem Erdgeschoss
 mit viel Ausbaupotenzial
 CHF 365 000.–

Obersaxen Misanenga

4½-Zimmer-Dach-Wohnung

an der Skipiste
 4½-Zimmer-Wohnung
 CHF 880 000.–
 Tiefgaragenparkplätze je
 CHF 28 000.–

Viele weitere schöne Objekte bei:


ILANZ
IMMODARMS
 Schulstrasse 46 info@immo-darms.com
 081 925 41 51 079 610 51 00
 www.immo-darms.com

Öffnungszeiten: Jeweils am letzten Samstag des Monats von 9.00–12.00 Uhr (ausser Juli und Dezember). Auf Anfrage steht der Archivar Simon Derungs jederzeit unter der Woche zur Verfügung, tel 077 477 83 61
Angebote: Digitalisierung von Fotografien. Kulturhistorische Recherchen rund um die Val Lumnezia.

Festungsmuseum Sperre Trin

Geschichte erleben ...

Entdecken Sie die einst streng geheimen Anlagen aus dem 2. und kalten Krieg. Auf der geführten Besichtigung erfahren Sie viel über die Verteidigung der Schweiz und den Bau der Befestigungen im Kanton Graubünden. Die aktuellen Daten finden Sie auf unserer Webseite sperretrin.ch. Wir freuen uns auf Sie.

Heimatmuseum Gandahus, Vals

Das Museum beherbergt eine reiche Sammlung von Möbeln, Textilien, Arbeitsgeräte, valserische Kostbarkeiten aus alter Zeit und vermittelt einen umfassenden Einblick in den einstigen Alltag der Valserinnen und Valser.
Öffnungszeiten: Ab Juni finden am Mittwoch und Freitag um 16.00 Uhr Führungen statt. Anmeldung bei Visit Vals. Gruppenbesuche sind auf Voranmeldung auch ausserhalb der Öffnungszeiten möglich. Auskünfte und Reservationen ebenfalls bei Visit Vals, Tel. 081 920 70 70

Spazi d'art Matias Spescha, Trun

100 onns Matias Spescha - in omagi cun treis scuntradas

A caschun dil 100avel anniversari da MATIAS SPESCHA sentaupan 2025 treis artists en successiun cun ina schelta da sias obras en fuorma d'in spannigiot dialog.

Actualmein da veser: **Corsin Fontana / Matias Spescha**. Corsin Fontana ei purtader digl enconuschent premi d'art dalla fundaziun Willy Reber digl onn 2009 14 da zercladur – 24 d'uost 2025, venderdis – gliendisdis, 14.00 – 17.00

100 Jahre Matias Spescha - eine Hommage mit drei Begegnungen

Zum Anlass des 100. Geburtstages von MATIAS SPESCHA begegnen sich 2025 drei Künstler nacheinander mit einer Auswahl ihrer und seiner Werke in Form eines spannenden Dialogs.

Aktuelle Ausstellung: **Corsin Fontana / Matias Spescha** Corsin Fontana ist Träger des renommierten Kunstpreises der Willy Reber Stiftung von 2009.

14. Juni – 24. August 2025, Freitag – Montag, 14.00 – 17.00

Museum Sursilvan Cuort Ligia Grischa

Il Museum Sursilvan Cuort Ligia Grischa a Trun ei vegnius erigius el 17avel tschentaner dalla claustra da Mustér ed ha surviu sco Casa cumin dalla Ligia Grischa. Oz gioga igl art in'impurtonta rolla. Exposiziuns permanentas d'ovras originalas ein dedicadas als enconuschents artists da Trun: Alois Carigiet, Matias Spescha, Gieri Schmed e Fis Guldinmann e Gielia Degonda da Cumpadials.

05-04 tochen 06-07-2025:

Exposiziun d'art da **Fortunat Cagienard** 19-04 tochen 31-10-2025:

Exposiziun «**Skizzas dad Alois Carigiet**»

24-05 tochen 31-10-2025: Exposiziun «**Las quater ediziuns bibliofilas da Hendri e Matias Spescha**»

12-07 tochen 31-10-2025: Exposiziun d'art «**Fier – Textil**» dad **Andrea Alig e Fis Guldinmann**

Liug da sentupada

Las localitads singularas dalla Cuort Ligia Grischa porchan ina culissa ideala per aperitivs, nozzas civilas, sentupadas da classa, sesidas ni occurrenzas en il curtin dalla Cuort. Per seregurdar da Vossa viseta a Trun anfleis Vus en nossa stizun dil museum ina gronda elecziun d'objects da regurdientscha prezios. Nus engraziain per Vies sustegn e sin seveser.

Uras d'avertura:

Dils 05-04 – 31-10-2025 mintgamai gliendisdis, mesjamna, sonda e dumengia dallas 14.00–17.00. Gruppas e classes da scola che vulan visitar il museum duein per plascher s'annunziar per telefon ni e-mail.

Il team dil museum

Das Museum Sursilvan Cuort Ligia Grischa in Trun wurde im 17. Jahrhundert im Auftrag des Klosters Disentis errichtet und diente als Rathaus des Grauen Bundes. Heute spielt Kunst eine bedeutende Rolle. Zur Dauerausstellung gehören Originalwerke der bekanntesten Künstler aus Trun: Alois Carigiet, Matias Spescha, Gieri Schmed und Fis Guldinmann und Gielia Degonda aus Cumpadials.

05.04. bis 06.07.2025:

Kunstaussstellung von **Fortunat Cagienard**

19.04. bis 31.10.2025:

Ausstellung **Skizzen von Alois Carigiet**

24.05. bis 31.10.2025: Ausstellung **Die vier bibliophilen Werke von Hendri und Matias Spescha**

12.07. bis 31.10.2025: Kunstaussstellung «**Textil - Eisen**» von **Andrea Alig und Fis Guldinmann**

Ort der Begegnung

Die einzigartigen Räumlichkeiten der Cuort Ligia Grischa bieten eine ideale Kulisse für Apéros, Ziviltrauungen, Klassentreffen, Sitzungen oder Veranstaltungen im Hofgarten. Und als schöne Erinnerung an Ihren Besuch in Trun, bieten wir Ihnen in unserem Museums-Shop eine grosse Auswahl an hochwertigen Souvenirs an. Wir danken für Ihre Unterstützung und auf Wiedersehen.

Das Museumsteam

Öffnungszeiten:

5. April bis 31. Oktober 2025: Montag, Mittwoch, Samstag und Sonntag 14 bis 17 Uhr. Gruppen und Schulklassen, die das Museum besuchen möchten, melden sich bitte telefonisch oder per E-Mail an.

Museum da Laax – Attenziun tradiziun

www.museumlaax.com

Il museum ei naven dils 24 da zercladur entochen ils 2 d'october 2025 mintgamai il **mardis** e **gievgia** las 14.00–17.00 aviarts.

Café nocturn, 18 - 24 Uhr

Gudi cumadeivlamein in sitg da buna notg egl ambient historic.

venderdis: 27-06-2025

venderdis: 18-07-2025

sonda: 16-08-2025

venderdis: 29-08-2025

venderdis: 19-09-2025

venderdis: 03-10-2025

Informaziuns: Romana Brunold, 077 202 34 93

Museum da Laax – Attenziun tradiziun

Das Museum ist ab dem 24. Juni bis zum 02. Oktober 2025 jeweils am **Dienstag und Donnerstag** von 14.00–17.00 geöffnet.

Nachtcafé, 18 - 24 Uhr

Geniessen Sie einen gemütlichen Schlummertrunk im historischen Ambiente.

Freitag: 27.06.2025

Freitag: 18.07.2025

Samstag: 16.08.2025

Freitag: 29.08.2025

Freitag: 19.09.2025

Freitag: 03.10.2025

Auskunft: Romana Brunold, Tel. 077 202 34 93

Museum Regiunal Surselva Glion

Uras d'avertura:

Il museum aviart mardis entochen dumengia 14.00–17.00. Gliendisdis serrau.

Menaschi da bar mintgamai il davos venderdis dil meus naven dallas 18.00. Occurrenzas dil museum vegnan publicadas sut la vischnaunca.

Exposiziun speciala ella Garascha Fontana a Glion «Auto GR100 — Mobil atras la Surselva»

17 da zercladur entochen ils 31 d'uost 2025

Pér dapi tschien onns eisi lubiu da carrar cun auto el Grischnun. Il traffic motorisau ha caschunau grondas midadas ella societad ed ella cuntrada. L'exposiziun muossa quellas midadas en Surselva cun numerusas fotografias ord archivats privats, mo descriva era il buordi che crescha enstagl dil plascher dalla nova libertad.

Öffnungszeiten: Das Museum ist von Dienstag bis Sonntag, jeweils 14–17 Uhr. Montag geschlossen.

Museumsbar immer am letzten Freitag im Monat ab 18.00 Uhr.

Veranstaltungen werden unter der Gemeinde publiziert.

Sonderausstellung in der Garage Fontana in Ilanz «Auto GR100 — Mobil atras la Surselva»

17. Juni bis 31. August 2025

Erst seit hundert Jahren ist das Autofahren in Graubünden erlaubt. Seither hat kaum etwas die Gesellschaft und die Landschaft derart verändert wie der motorisierte Verkehr. Die Ausstellung erzählt anhand von zahlreichen Fotografien aus der Bevölkerung von diesen Veränderungen in der Surselva aber auch von der zunehmenden Autolast statt Autolust.

Schul- und Gemeindebibliothek Vals

Öffnungszeiten:

Dienstag 16.00–17.30 Uhr

Freitag 16.00–18.00 Uhr

Samstag 09.30–11.00 Uhr

Biblioteca Casa de Mont Laax

www.biblioteca-laax.ch

Temps d'avertura / Öffnungszeiten:

Gliendisdis/Montag 16.00–18.00

Mesjamna/Mittwoch 16.00–18.00

Venderdis/Freitag 18.00–20.00

Erweiterte Öffnungszeiten /

Uras d'avertura suplementaras

Ab Februar 2025 haben wir jeden ersten Samstag im Monat von 9.00–11.00 geöffnet. Ausgenommen sind die Samstage in den Sommerferien oder an Feiertagen.

Nutzen Sie auch unsere Online-Angebote.

Nus selegrein sin Vossa viseta!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Il team dalla biblioteca

GIERICAVEGN AG

reinigung hauswartung parkkontrolle

Blerim Adili
Inhaber & Geschäftsführer
blerim.adili@cavegn-reinigungen.ch

Rossbodenstrasse 49 CH -7000 Chur
T +41 (0) 81 252 77 11 M +41 (0) 79 107 16 69
www.cavegn-reinigungen.ch

CONSORZI DA SCOLA SUMVITG-TRUN



Il Consorzi da scola Sumvitg-Trun enquera

– **ina persuna qualificada per l'administraziun da scola (30–40%)**

cun entrada en piazza igl 1. d'uost 2025.

Dapli informaziuns anfleis Vus sut:
www.scolasumvitgtrun.com/plazzaslibras



RAIFFEISEN

Raiffeisenbank
Surselva



Was uns ausmacht:
Finanzieren.

Mit langjähriger Erfahrung und den passenden Lösungen begleiten wir Sie persönlich.



Durschei Fiduziaria SA



Il biro da fiduziaria **Durschei Fiduziaria SA** porscha sin la stad 2026 ina

plazza d'emprendissadi sco commerciant(a)

Pretendiu vegn:

3 onns scola secundara, engaschi ed interess per lavurs da biro ed in flair per cefras

Purschiu vegn:

- buna investa e pratica en tut ils secturs dalla branscha da fiduziari ed immobilias
- pusseivladad d'absolver igl emprendissadi cun maturitad professiunala

Bugen spitgein nus l'annunzia cun ils documents usitai entochen ils 15 d'uost 2025.

Durschei Fiduziaria SA, Cedric Flepp
Via Lucmagn 7, 7180 Disentis/Mustér
tel. 081 936 46 00, cedric.flepp@durschei.ch



ZU VERMIETEN

EINFAMILIENHAUS

Ort: Sevgein, Ilanz/Glion
Preis: CHF 1500.– pro Monat

Informationen und Kontakt:
Alfons Cadalbert | 079 605 95 09



plazzas.gr.ch

GRISCHUN

L' Uffizi da construcziun bassa tschertga ina/in
Stradina u stradin (80-100 %)

Infurmaziuns detagliadas chattais Vus sut plazzas.gr.ch



Wir engagieren uns für eine
belebte Bergwelt.

berghilfe.ch



Schweizer
Berghilfe



Biblioteca populara Vuorz**Uras d'avertura/Öffnungszeiten**

La biblioteca ei aviarta naven dils 25 da zercladur entochen ils 15 d'october 2025: mesjamna dallas 14–16 uras e mintga secunda dumengia dil meins dallas 14–17.00 (13.7 / 10.8 / 14.9 / 12.10) ni tenor curvegnientscha.

Volksbibliothek Waltensburg

Die Bibliothek ist vom 25. Juni bis zum 15. Oktober 2025 jeden Mittwoch von 14–16 Uhr und jeden zweiten Sonntag im Monat von 14–17 Uhr geöffnet (13.7. / 10.8. / 14.9. / 12.10.) sowie auf Anfrage.

Biblioteca Ilanz/Glion

www.bibliothek-ilanz-glion.ch

Sommerferien vom 30. Juni - 10. August!

Während den **Sommerferien** ist die Bibliothek jeweils am **Dienstag und Freitag** von **17.00–19.00 Uhr** bedient. Duront las **vacanzas da stad** ei ina bibliotecara presenta il **mardis e venderdis** dallas **17.00–19.00**.

Öffnungszeiten/Temps d'avertura

Open Library: täglich/mintga di dallas 7.00–21.00
Bedient/cun bibliotecara:
Montag/gliendisdis 9.00–10.00/16.00–17.30
Dienstag/mardis 16.00–17.30
Mittwoch/mesjamna 15.00–17.30
Donnerstag/gievgia 9.00–10.00/16.00–17.30
Freitag/venderdis 16.00–17.30
Samstag/sonda 10.00–11.00

Bibliothek Obersaxen

www.bibliothek-obersaxen.ch

Montags 9.00–10.30 Uhr
Dienstag 15.30–17.00 Uhr
Freitags 18.00–19.30 Uhr offen
Ausgenommen Feiertage!

In den Ferien jeweils Montag und Freitag, 18.00–19.30 Uhr. Ausblick: Sommerferien; 28.06.2025–10.08.2025
Euer Bibliotheks-Team

Biblioteca populara Disentis/Mustér e contuorn

www.biblioteca-disentis.ch

Temps d'avertura / Öffnungszeiten

gliendisdis / Montag 17.30–20.00
mardis / Dienstag 13.30–17.00
gievgia / Donnerstag 13.30–17.00
venderdis / Freitag 17.30–20.00

Duront las vacanzas da scola ei la biblioteca aviarta mo gliendisdis e venderdis dallas 17.30–20.00

Vacanzas da stad: 21.06.2025–10.08.2025

Während der Schulferien ist die Bibliothek nur am Montag und Freitag von 17.30–20.00 geöffnet
Sommerferien: 21.06.2025–10.08.2025

Nossa scaffa da returnar medias sesanfla davos la scola veglia. La biblioteca digitala, www.dibiost.ch, ei adina aviarta.
Il team dalla biblioteca

Biblioteca vischnaunca Breil

www.bibliotecabreil.ch

Temps d'avertura/ Öffnungszeiten

gliendisdis/Montag 15.00–17.00
gievgia/Donnerstag 19.00–20.00
venderdis/Freitag 18.00–20.00

Vacanzas da stad/Sommerferien (19.6–10.8):

Ils 23.6 entochen ils 6–7 resta la biblioteca serrada. Silsunter ei la biblioteca aviarta mintgamai il venderdis sera, las 18.00–20.00.

Vom 23.6–6.7 ist die Bibliothek geschlossen. Anschliessend ist die Bibliothek jeweils am Freitag, vom 18.00–20.00, geöffnet.

Nossa scaffa da brevs da returnar medias sesanfla tier l'entrada dalla casa da scola veglia a Danis, la scaffa ei marcada. Nazzegiei era nossa purschida digitala.

Unser Briefkasten um Medien zu retournieren befindet sich beim Eingang des alten Schulhauses Danis, der Kasten ist markiert. Nutzen Sie auch unsere Online-Angebote.
las bibliotecaras

biblioteca lumnezia

www.bibliotecalumnezia.ch

uras d'avertura/Öffnungszeiten:

gliendisdis/Montag 15.00–18.00
mesjamna/Mittwoch 14.00–17.00
venderdis/Freitag 18.00–20.00
sonda/Samstag 09.00–11.00

Per nies catalog online e dapli informaziuns bibliotecalumnezia.ch

Ludoteca Ilanz/Glion

www.ludotecailanz.ch

La Ludoteca da Glion per in e scadin ella Surselva

Donnerstag/gievgia 14.30–16.00 Uhr
Freitag/venderdis 17.30–19.00 Uhr
Sport-, Frühlings-, Herbst- und Weihnachtsferien, sowie Feiertage geschlossen.
Sommerschulferien jeweils freitags geöffnet.

Ludoteca Disentis/Mustér e contuorn

www.ludotecadisentis.ch

Uras d'avertura:

gliendisdis 18.30–20.00
venderdis 18.30–20.00

La squadra dalla ludoteca Disentis/Mustér e contuorn selegra sin Vossa viseta.

**VISCHNAUNCAS/
GEMEINDEN**

BREIL/BRIGELS

www.breil.ch

Damondas da baghegiar**Nr. 2025/51****Datum da publicaziun: 20 da zercladur 2025**

Patruna: Enrica Looser
Ebnetstrasse 17, 8308 Illnau

Representanza: Daniel Pally AG
Stradun 7, 7162 Tavanasa

Zona: Zona da habitar 1

Object: Montar 2 storas da sulegl vid la fatschada ed il balcon, parcella 3801, Campliun, Breil

Nr. 2025/52**Datum da publicaziun: 20 da zercladur 2025**

Patruns: Andreas + Lina Grob
Via Sut Fallun 5a, 7165 Breil/Brigels

Representanza: Auer Architekten AG,
Tittwiesenstrasse 21, 7000 Cuera

Zona: Zona da habitar 2

Object: Midada dalla casa d'ina famiglia (empreda habitaziun) en ina casa cun 2 empredas habitaziuns (5.5 + 1.5), parcella 4370, Sut Fallun, Breil

Protestas:

La damonda da baghegiar ei exponida sin canzlia communal. L'investa publica cuozia 20 dis dapi il datum da publicaziun. Eventualas protestas encunter presenta damonda da baghegiar ein d'inoltrar alla suprastanza communal enteifer 20 dis dapi il datum da publicaziun.
Suprastanza communal Breil

Augment dallas taxas da hosps per ils 1 da schaner 2026

Las vischnauncas da Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia ed Obersaxen Mundaun, che fuorman ina destinaziun turistica communal, han introduci il 1 da schaner 2015 las taxas communalas e las ordinaziuns davart las taxas da hosps e las taxas turisticas. Quellas fuorman la basa per igl incasso dallas taxas da hosps e las taxas turisticas. Grazia allas entradas han las investiziuns turisticas pudü vegnir augmentadas ils davos diesch onns. La purschida per ils hosps ei vegnida baghegiada ora. Quei va en favur da nos hosps, mo era dils indigens. Ils davos diesch onns ei denton era la carschia s'augmentada. La midada digl index naziunal dils prezzis da consum (LIC) ha importau dil mars 2014 entochen igl avrel 2025 totalmein plus 6.4%. Per che la purschida possi vegnir mantenida era vinavon sin il nivel actual e sa vegnir extendida aunc dapli, eis ei necessari dad ulivar la carschia. Perquei ha la suprastanza communal decidü d'augmentar las taxas da hosps e d'adattar naven dils 1 da schaner 2026 igl art. 7 «taxaziun dalla taxa da hosps» sco suonda:

«Las tariffas per las singulas taxas da hosps e las differents pauschalas ein las suandontas:

- taxa da hosps 3.20 francs per pernottaziun
- taxa da hosps messa a quen als alloschaders sco pauschala annuala:
 - hotels, per combra 475 francs;
 - habitaziuns da vacanzas, per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta 9.50 francs;
 - combras privatas, per combra 143 francs;
 - loschaments per gruppas, per plaz da durmir 63 francs;
 - campadis, per plaz 120 francs.
- pauschala annuala obligatoria pil diever privat 8.50 francs per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta ed onn.»

Suprastanza communal Breil

Erhöhung Gästetaxen per 1. Januar 2026

Die Gemeinden Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia und Obersaxen Mundaun, welche eine gemeinsame Tourismusdestination bilden, haben per 1. Januar 2015 kommunale Gesetze und Verordnungen über Gäste- und Tourismustaxen eingeführt. Diese bilden die Grundlage für die Erhebung der Gäste- und Tourismustaxen. Dank den Einnahmen konnten die Tourismusinvestitionen in den vergangenen zehn Jahren erhöht und das Gästeangebot ausgebaut werden. Dies kommt unseren Gästen zugute, jedoch auch der Gemeindebevölkerung. In den vergangenen zehn Jahren ist jedoch auch die Teuerung gestiegen. Die Verände-

la stizun lädt ein zum
2. Platzfest

morgen Samstag
21. Juni 2025
in Vignogn

Komm gerne vorbei und geniesse **ab 11 Uhr**

Grillspezialitäten

Kidsparcour

Degustationen

Gewinnspiel

la stizun Vitg 30 7147 Vignogn

Wir bitten auswärtige Gäste, mit dem ÖV anzureisen.

Das gesamte la stizun Team freut sich auf deinen Besuch und schätzt deine Anregungen...
...denn unser partizipative 24/7-Dorfladen lebt vom Mitgestalten; ob beim Sortiment, den Abläufen oder als sozialer Treffpunkt.

Zu vermieten

Ilanz

4½-Zimmer-Wohnung
im Obergeschoss
an der Schulstrasse 50
CHF 1600.– inkl./Monat

Andrea Darms, Tel. 079 291 75 75

IMMO FRIBERG

Zu vermieten diverse Wohnungen

Trun-Camplun neu renovierte	3½-ZW inkl. 1 x GPP/NK	1700.–
Rueun Grosse	2½-ZW inkl. PP/NK	1250.–
Schluein Schöne	3½-ZW inkl. GPP/NK	1950.–
Bezug auf Anfrage		
Ab 1. Oktober		
Mutteins/Tavanasa Grosse	4½-ZW inkl. GPP/NK	1580.–

info@immofriberg.ch | www.immofriberg.ch | 079 611 12 46

Vals

Vals mit rund 1'000 Einwohnern, der berühmten Felsentherme und einem kleinen, attraktiven Skigebiet ist eine lebendige, zukunftsgerichtete Berggemeinde mit einem starken Tourismus. Aufgrund einer Stellenrochade sucht die Gemeinde per sofort oder nach Absprache eine/n

Mitarbeiter/-in Gemeindeverwaltung (100%)
u.a. in Tätigkeitsbereichen der Kanzlei und Finanzen sowie dem Bauamt

Die Hauptaufgaben

Ihre vielseitige Tätigkeit umfasst allgemeine Unterstützungsarbeiten in der Verwaltung. Sie sind das freundliche Gesicht am Kanzleischalter und bringen sich in der Einwohnerkontrolle sowie im Finanz- und Steuerbereich tatkräftig mit ein. Gerne übernehmen Sie Projekte, welche ihnen zugetragen werden. Sie unterstützen proaktiv das Bauamt u.a. auch während Ferienabwesenheiten.

Das Anforderungsprofil

Sie verfügen über eine fundierte kaufmännische oder gleichwertige Ausbildung und den Willen, sich sozialkompetent in ein kleines Team einzubringen.

Sie sind an einer vielseitigen Stelle interessiert und es gewohnt, verantwortungsbewusst und dienstleistungsorientiert in einem exponierten Umfeld tätig zu sein. Der Umgang mit den gängigen IT-Programmen bereitet Ihnen keine Mühe. Die deutsche Sprache beherrschen Sie in Wort und Schrift; Fremdsprachenkompetenzen runden Ihr Profil ideal ab.

Das Angebot

Es erwartet Sie eine verantwortungsvolle, abwechslungsreiche Tätigkeit mit zeitgemässen Anstellungsbedingungen.

Sind Sie interessiert? Senden Sie Ihre Bewerbung mit den gängigen Unterlagen bis am 11. Juli 2025 in elektronischer Form an die Gemeinde Vals, E-Mail remo.toenz@vals.ch, oder auf dem konventionellen Weg an Herrn Remo Tönz, Gemeindeverwaltung, Postfach 17, 7132 Vals.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Gemeindeschreiber Remo Tönz unter obiger E-Mailadresse oder Tel. 081 920 77 04 zur Verfügung.

Und plötzlich erkennen Sie Ihr eigenes Kind nicht mehr.

FRAGILE SUISSE

Hirnschlag, Schädel-Hirn-Trauma, Hirntumor: Hirnverletzungen können alle treffen.

Hilfe für Menschen mit Hirnverletzung und Angehörige. Helfen auch Sie!
Spendenkonto: PC 80-10132-0
IBAN CH77 0900 0000 8001 0132 0

Wir engagieren uns für eine belebte Bergwelt.

berghilfe.ch

Schweizer
Berghilfe

zung des Landesindex für Konsumentenpreise (LIK) betrug von März 2014 bis April 2025 insgesamt plus 6.4%. Damit das Angebot weiterhin auf dem aktuellen Niveau gehalten und noch weiter ausgebaut werden kann, ist es notwendig, die Teuerung auszugleichen. Daher hat der Gemeindevorstand beschlossen, die Gästetaxen zu erhöhen und ab dem 1. Januar 2026 den Art. 7 «Bemessung der Gästetaxe» wie folgt anzupassen: «Die Ansätze für die einzelne Gästetaxen und die verschiedenen Pauschalen betragen:

- Die Gästetaxe beträgt pro Übernachtung 3.20 Franken.
- Die als Jahrespauschale bei Beherbergern in Rechnung gestellte Gästetaxe beträgt:
 - Hotels pro Zimmer 475 Franken;
 - Ferienwohnungen pro Quadratmeter Nettowohnfläche 9.50 Franken;
 - Privatzimmer pro Zimmer 143 Franken;
 - Gruppenunterkünfte pro Schlafplatz 63 Franken;
 - Campingplätze pro Stellplatz 120 Franken.
- Die obligatorische Jahrespauschale für Eigennutzung beträgt pro Quadratmeter Nettowohnfläche und Jahr 8.50 Franken.»

Gemeindevorstand Brigels

Biblioteca vischnaunca Breil

Dils 23-6 entochen ils 6-7 resta la biblioteca serrada. Silsunter havein nus, duront las vacanzas da stad, aviart mintgamai il venderdis, dallas 18.00-20.00. Nus engraziein per Vossa capientscha e giavischein a Vus ina biala stad.

Vom 23.6-6.7 bleibt die Bibliothek geschlossen. Anschliessend haben wir während den Sommerferien jeweils am Freitag von 18.00-20.00 geöffnet. Wir danken für Euer Verständnis und wünschen Euch einen schönen Sommer.

Gruppa da cant ad hoc

Cun grond plascher havein nus embelliu il survetsch divin da Pastgas. Ei fuss grondius dad era saver cantar per nossa fiasta da perdanonza da Nossadonna d'uost. La perdanonza ei senza dubis ina dalla grondas fiastas da nossa pleiv e sauda tier la cultura da nies vitg. En treis ni quater exerchezis da cant sepreparein nus per las produziuns. Has era ti plascher da cantar? Nus savein duvrar tiu agid ed engaschi. Bugen prendein nus encunter tia annunzia entochen ils 30 da zercladur 2025. Tut tgi che ha plascher da cantar ei cordialmein beinvegnius. Ils exerchezis meina il dirigent Umberto Camathias da Laax.

Las annunzias pren Gabriela Spescha bugen encunter. Numera da telefonin: 079 660 28 44. E-mail: albert.spescha@bluewin.ch.

Ils exerchezis han liug mintgamai la gievgia ni la dumengia allas 20.15 ell'aula dalla casa da scola Breil. Ils termin per ils exerchezis vegnan communicai pli tard. Nus selegrein e quintein cun vies sustegn

Cornelia e Gabriela

Meisa da miezdi a Vuorz

Pro Senectute Surselva organisescha ensemen cull'Ustria Ucliva a Vuorz ina meisa da miezdi jamnila. Envidai ein senioras e seniors da Vuorz ed Andiastr ella vegliadetgna dalla pensiu ni che stattan alla sava da quella.

Datum: **Gliendisdis, ils 23 da zercladur 2025** allas 12.30. Liug: Ustria Ucliva, Vuorz. Annunzias: tochen dumengia las 22.00 / Ustria Ucliva 081 / 941 22 42

Mittagstisch in Waltensburg

Pro Senectute Surselva organisiert zusammen mit dem Restaurant Ucliva in Waltensburg einen wöchentlichen

Mittagstisch. Engeladen sind alle Seniorinnen und Senioren von Vuorz und Andiastr.

Datum: **Montag, 23. Juni 2025** um 12.30 Uhr

Ort: Ustria Ucliva, Waltensburg

Anmeldung: bis Sonntag, 22.00 Uhr /

Restaurant Ucliva 081 941 22 42

Meisa da miezdi a Breil

Pro Senectute Surselva organisescha ensemen cul team dil Hotel Kistenpass ina meisa da miezdi a Breil – inagada per meins – mintgamai il mardis. Intent dalla meisa da miezdi ei da promover la cuminonza ella vegliadetgna dalla pensiu. Envidai ein tuttas persunas dalla vischnaunca da Breil ch'ei ella vegliadetgna dalla pensiu ni stattan avon la sava da quella.

Liug: Hotel Kistenpass, Breil

Datum: **mardis, ils 24 da zercladur 2025**, 12.00

Annunzias: Ein da far mintgamai gliendisdis tochen las 18.00 directamein tier Hotel Kistenpass Breil, tel. 081 941 11 43

Fiasta da stad in Casa s. Martin Trun

Mira sut Trun!



DISENTIS/MUSTÉR

www.disentis.ch

Uniun da scursalar e spassegiar Mumpé Medel

Avertura da stad dil local dall'Uniun da scursalar e spassegiar Mumpé Medel «la scursalada»

Naven dils 21 da zercladur entochen ils 31 d'uost 2025 ei nies local «la scursalada» aviarts mintgamai da bial'aura naven da mesjamna entochen dumengia e quei dallas 13.00 – 17.00.

Sunter la traversada dalla punt pendenta mauncan 700 pass ni 10 minutas entochen tier la caplutta da s. Valentin ni 1000 pass e 15 minutas entochen tier nies local dall'uniun.

Nus selegrein da vossa viseta.

Ulteriuras informaziuns ein d'anflar sut:

<https://la-scursalada.jimdo.free.com>

Invitaziun SENIORA-CA

Gievgia, ils 26 da zercladur 2025 allas 13:30 en PUNTREIS. Tema: Gion Battista Manetsch legia ord siu cudisch e rauenta aunc dapli. Tuttas e tuts ein cordial beinvegnil!

team SENIORA-CA

Meisa da miezdi organisada da SENIORA-Ca e PUNTREIS

Entschatta: allas 12.00 en l'Ustria PUNTREIS. Gentar cun treis tratgas inclusiv aua dalla spina ed 1 caffè. Annunzia entochen allas 9.00 dil di alla PUNTREIS (tel. 081 929 56 56). La meisa da miezdi ei aviarta per mintgin/a. *Post d'informaziun SENIORA-CA*



FALERA

www.falera.net

Affittaziun -Ustria Mirasteilas Falera (unviern 2025/26)

La vischnaunca da Falera lai a tscheins per la stagiun d'unviern 2025/2026 l'ustria Mirasteilas a Chinginas – inclusiv la biala terrassa. Sche haveis tschaffen da beneventar e survir affons dalla scola da skis e hosps dil ru-

nal d'affons cun spisas semplas e bubrondas ei quei vossa pusseivladat. Il local porscha ina basa ideala per in menaschi cun success.

Inoltrei Vossa annunzia p.pl entochen ils 30-6-2025. Per ulteriuras damondas ni informaziuns stat il, menader operativ, Ivo Speck, bugen a disposiziun. Via Principala 45c, 7153 Falera. T. 081 921 35 15 ni info@falera.net *La direzziun*

Verpachtung –Restaurant Mirasteilas Falera (Winter 2025/26)

Die Gemeinde Falera verpachtet für die Wintersaison 2025/2026 das beliebte Restaurant im Erdgeschoss der Sternwarte in Chinginas – inklusive einladender Terrasse. Nutzen Sie diese Gelegenheit, um Skischulkinder und Gäste der Skiwiese mit einem einfachen, aber überzeugenden Verpflegungsangebot zu begeistern. Die Räumlichkeiten bieten die perfekte Grundlage für einen erfolgreichen Betrieb.

Bei Fragen oder Interesse wenden Sie sich bis 30.6.2025 an Ivo Speck operativer Leiter Gemeinde, Via Principala 45c, 7153 Falera. T. 081 921 35 15 oder info@falera.net *Die Geschäftsleitung*

la fermata Falera

Occurrenz/Veranstaltungen

Vorverkauf/Prevedita: www.lafermata.ch

2025

Zercladur/Juni

21 MERMAID MUSIC, ein Ballett von Sura Studio

December/Dezember

27 Vernissage Kunstausstellung

29 Concert festiv / Orchesterkonzert

2026

Schaner/Januar

03 Coop Märchentheater Fidibus «Aschenputtel»

Fevier/Februar

06 Charles Nguela «Timing»

08 Coop Kindermusical «Pippi feiert Geburtstag»

13 Die Exfreundinnen «Fast im Kino»

15 Multivisions-Show Norwegen

18 Theater Kanton Zürich «Heidi»

20 LAPSUS «Ego – Ich natürlich!»

28 Pippo Pollina mit kammermusikalischem Quartett



ILANZ/GLION

Telefon 081 920 15 15

www.ilanz-glion.ch

Secund scrutini elecziuns communalas 2026 – 2029

Ils 18 da matg 2025 ha igl emprum scrutini dallas elecziuns communalas per la perioda legislativa 2026 – 2029 giu liug. Ils sez per il presidi, la suprastonza communalas e 20 commembras ni commembers dil parlament communal ein vegni occupai. Per il **parlament communal** ein pia aunc **tschun sez** d'occupar. **Il secund scrutini ha liug ils 28 da settember 2025.** Las elecziuns han liug sin fundament dalla constituziun communalas vertenta. Ei vala il pli relativ (elegi ein las candidatas/ils candidats cun las biaras vuschs).

Ei dat negin termin d'annunzia per candidaturas, quella ein pusseivlas entochen il davos gi. La vischnaunca publichescha el Fegl official dalla Surselva e sin la pagina d'internet tut las candidaturas officialas che vegnan annunziadas ad ella **entochen ils 2 da settember 2025** a scret (info@ilanz-glion.ch ni Vischnaunca Ilanz/Glion, Piazza Cumin 9, Caum postal 90, 7130 Glion). Nus supplichein da prender enconuschientscha.

Suprastonza communalas Ilanz/Glion



DEGONDA
QUALITÄTSFENSTER
DEGONDA.SWISS

FÜR DIE ERWEITERUNG UNSERES TEAMS SUCHEN WIR:

SACHBEARBEITER/IN KALKULATION 80-100%

Bist du zahlenaffin, technisch versiert und suchst eine neue Herausforderung in einem engagierten Team?

Wir suchen eine/n Sachbearbeiter/in Kalkulation, die/der mit Freude Projekte im Fensterbau kalkuliert und Kunden fachkundig berät.

Erfahre mehr unter
www.degonda.swiss



WERTE ERHALTEN



immobilias.ch

POSTA VEGLIA 2.0 – ZU HAUSE IN LAAX

Hier entsteht Ihre Traumwohnung. An sehr guter Lage mit unverbaubarer Sicht auf die umliegenden Berge und Natur, stehen einmalige und grosszügige Ferienwohnungen zum Verkauf. Die Wohnungen begeistern mit einem tollen Raumkonzept und den lichtdurchfluteten Räumen. Nur ca. 10 Fahrminuten entfernt befindet sich der sehr beliebte Golfplatz Bunavista Sagogn.

ab CHF 1 900 000.– Stellplatz Tiefgarage CHF 60 000.–



Zweiter Wahlgang Gemeindegewahlen 2026 – 2029

Am 18. Mai 2025 hat der erste Wahlgang der Gemeindegewahlen für die Legislaturperiode 2026 – 2029 stattgefunden. Die Sitze des Gemeindepräsidiums, des Gemeindevorstands und 20 Mitglieder des Gemeindeparlaments wurden besetzt. Für das **Gemeindeparlament** sind somit noch **fünf Sitze** zu besetzen. **Der zweite Wahlgang findet am 28. September 2025 statt.** Die Wahlen finden gestützt auf die geltende Gemeindeverfassung statt. Es gilt das relative Mehr (gewählt sind jene Kandidierenden, welche am meisten Stimmen erzielt haben).

Es gibt keine Anmeldefrist für Kandidaturen, diese sind bis zum letzten Tag möglich. Offizielle Kandidaturen, welche **bis zum 2. September 2025** schriftlich (info@ilanz-glion.ch oder Gemeinde Ilanz/Glion, Piazza Cumin 9, Postfach 90, 7130 Ilanz) bei der Gemeinde gemeldet werden, werden im Amtsblatt Surselva sowie auf der Internetseite publiziert.

Wir bitten um Kenntnisnahme.

Gemeindevorstand Ilanz/Glion

Damondas da baghegiar**Exposiziun publica dils plans**

20 da zercladur 2025 entochen ils 10 da fenadur 2025

Liug d'exposiziun

Duront ils temps d'avertura ordinaris, Vischnaunca Ilanz/Glion, Casa Cumin, 3. alzada, partiziun planisaziun e construcziun

Recuors

Recuors da dretg public en scret e motivau entochen ils 10 da fendadur 2025 agl Uffeci da baghegiar, Vischnaunca Ilanz/Glion, Piazza Cumin 9, 7130 Glion

Patrun da construcziun

Nicola Losinger, Im Eisernen Zeit 74, 8057 Turitg

Object

Sanaziun casa d'ina famiglia
Via Miezvigt 7, 7111 Pitasch
parcella nr. 7074

Zona

Zona dil vitg

Lubientschas supplementaras**che ston vegnir coordinadas**

Damonda per ina lubientscha dalla polizia da fiug

Patrun da construcziun

Luzi Duri Cadonau, Via Scuein 3, 7158 Waltensburg/Vuorz

Object

Baghegiar en combra da durmir
Via Fest 25.1, 7157 Siat
parcella nr. 14277

Zona

Zona d'agricultura

Lubientschas supplementaras**che ston vegnir coordinadas**

Damonda per ina lubientscha dalla polizia da fiug
Uffeci per il svilup dil territori

Patrun da construcziun

Claudio Caveng, Via Glogn 38, 7126 Castrisch

Object

Midada da project prolungaziun dalla seiv d'iert (gia realisau)

Via Glogn 38, 7126 Castrisch
parcella nr. 2423

Zona

Zona d'agricultura

Lubientschas supplementaras**che ston vegnir coordinadas**

Uffeci per il svilup dil territori

Baugesuche**Öffentliche Planaufgabe**

20. Juni 2025 bis 10. Juli 2025

Auflageort

Während den ordentlichen Öffnungszeiten, Gemeinde Ilanz/Glion, Rathaus, 3. OG, Abteilung Planung und Bau

Einsprachen

Öffentlich-rechtliche schriftlich und begründet bis am 10. Juli 2025 an das Bauamt, Gemeinde Ilanz/Glion, Piazza Cumin 9, 7130 Ilanz

Bauherrschaft

Nicola Losinger, Im Eisernen Zeit 74, 8057 Zürich

Baubjekt

Sanierung Einfamilienhaus
Via Miezvigt 7, 7111 Pitasch
Parzelle Nr. 7074

Zone

Dorfzone

Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen

Gesuch für eine feuerpolizeiliche Bewilligung

Bauherrschaft

Luzi Duri Cadonau, Via Scuein 3, 7158 Waltensburg/Vuorz

Baubjekt

Einbau Schlafraum
Via Fest 25.1, 7157 Siat
Parzelle Nr. 14277

Zone

Landwirtschaftszone

Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen

Gesuch für eine feuerpolizeiliche Bewilligung

Amt für Raumentwicklung

Bauherrschaft

Claudio Caveng, Via Glogn 38, 7126 Castrisch

Baubjekt

Projektänderung Zaunerweiterung (bereits erstellt)
Via Glogn 38, 7126 Castrisch
Parzelle Nr. 2423

Zone

Landwirtschaftszone

Koordinationsbedürftige Zusatzbewilligungen

Amt für Raumentwicklung

84avla sesida dil parlament communal Ilanz/Glion

Mesjamna, ils 25 da zercladur 2025, allas 19.00 ell'aula dalla casa da scola a Glion.

Tractandas:

1. Beinvegni ed approbaziun dalla gliesta da tractandas
2. Protocol dils 16 d'avrel 2025
3. Rapport administrativ e quen annual 2024
 - a) Rapport administrativ
 - b) Quen annual 2024, approbaziun
4. Quen annual 2024 Provediment d'aua Gruob, approbaziun
5. Lescha da persunal dalla vischnaunca Ilanz/Glion, deliberaziun
6. Informaziuns dil biro parlamentar e dalla suprastanza communal
7. Ura da damonda

La sesida ei publica. Dils documents sa vegnir priu en-vesta sin la pagina d'internet dalla vischnaunca dad Ilanz/Glion www.ilanz-glion.ch > Vischnaunca > Politi-

ca > Parlament communal > Invits e documents > 2025. Igl ei era pusseivel da retrer ils documents tier l'administraziun communal Ilanz/Glion. *Parlament Ilanz/Glion*
Daniel Candinas, president

84. Sitzung des Gemeindeparlaments Ilanz/Glion

Mittwoch, den 25. Juni 2025, um 19.00 Uhr in der Aula der Schulanlage in Ilanz

Traktanden:

1. Begrüssung und Genehmigung der Traktandenliste
2. Protokoll vom 16. April 2025
3. Verwaltungsbericht und Jahresrechnung 2024
 - a) Verwaltungsbericht
 - b) Jahresrechnung 2024, Genehmigung
4. Jahresrechnung 2024 Wasserversorgung Gruob, Genehmigung
5. Personalgesetz der Gemeinde Ilanz/Glion, Verabschiedung
6. Informationen Parlamentsbüro und Gemeindevorstand
7. Fragestunde

Die Sitzung ist öffentlich. Die Unterlagen zur Sitzung können auf der Internetseite der Gemeinde Ilanz/Glion www.ilanz-glion.ch > Gemeinde > Politik > Gemeindeparlament > Einladungen und Unterlagen > 2025 eingesehen oder bei der Gemeindeverwaltung Ilanz/Glion bezogen werden. *Parlament Ilanz/Glion*
Daniel Candinas, Präsident

Augment dallas taxas da hosps per igl 1. da schaner 2026

Las vischnauncas da Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia ed Obersaxen Mundaun, che fuorman ina destinaziun turistica communal, han mintgamai introduciun igl 1. da schaner 2015 ina lescha communal ed ordinaziun davart las taxas da hosps e las taxas turisticas. Quella lescha ed ordinaziun fuorman la basa per igl incasso dallas taxas da hosps e las taxas turisticas. Grazia allas entradas han las investiziuns turisticas pudiu vegnir augmentadas ils davos diesch onns. La purschida per ils hosps ei vegnida engrossada. Quei va en favur da nos hosps, mo era dils indigens. Ils davos diesch onns ei denton era la carischia s'augmentada. La midada digl index naziunal dils prezzis da consum (LIC) ha importau dil mars 2014 entochen igl avrel 2025 totalmein plus 6.4 pertschien. Per che la purschida sappi vegnir mantenida era vinavon sin il nivel actual ed era vegnir extendida aunc dapli, eis ei necessari d'ulivar la carischia. Perquei ha la suprastanza communal dad Ilanz/Glion decidiu d'augmentar las taxas da hosps e d'adattar naven digl 1. da schaner 2026 art. 6 al. 1, taxaziun dalla taxa da hosps, sco suonda:

Las tariffas per las singulas taxas da hosps e las differents pauschalas ein las suandontas:

- a. taxa da hosps 3.20 francs per pernottaziun.
- b. taxa da hosps messa a quen als alloschaders sco pauschala annuala:
 1. hotels, per combra 475 francs;
 2. habitaziuns da vacanzas, per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta 9.50 francs;
 3. combras privatas, per combra 143 francs;
 4. loschaments per gruppas, per plaz da durmir 63 francs;
 5. campadis, per plaz 120 francs.
- c. pauschala annuala obligatoria pil diever privat 8.50 francs per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta ed onn.

Nus supplichein da prender enconuschientscha.

Suprastanza communal Ilanz/Glion



Vischnaunca Lumnezia

Palius 32D, CH-7144 Vella | +41 (0)81 920 60 00 | info@lumnezia.ch | www.lumnezia.ch

La vischnaunca Lumnezia enquera per immediat ni tenor convegnientscha in/-a

meinagrappa dil survetsch tecnic per la Lumnezia dadens (80 – 100%)

ed in/-a

luvrer/-a communal/-a (80 – 100%)



Informaziuns:

Erwin Capeder, schef dil departament, 079 840 71 44
Clau Bundi, menader dil team da stradins, 079 615 92 92

Annunzias per quellas duas plazzas ein d'inoltrar a scret cun ils documents usitai

- per e-mail a selina.crivelli@lumnezia.ch ni
- per posta alla suandonta adressa: Administraziun communal Lumnezia, Partiziun finanzas/persunal, Palius 32D, 7144 Vella.

Ulteriuras informaziuns sut www.lumnezia.ch



Unsere Immobilien-Angebote.



ADDISSA

TREUHAND UND IMMOBILIEN

<p>ILANZ/GLION</p> <p>3½ UND 4½-ZI.-WHG.</p> <p>Wohnfläche: ab 81 m² Kaufpreis: ab 695 000.–</p>	<p>VELLA</p> <p>DACHWOHNUNG</p> <p>Wohnfläche: 165 m² Kaufpreis: 1 190 000.–</p>	<p>OBERSAXEN</p> <p>4½-ZI.-WHG.</p> <p>Wohnfläche: 109 m² Kaufpreis: 690 000.–</p>
<p>FALERA</p> <p>2½-ZI.-WHG.</p> <p>Wohnfläche: 46 m² Kaufpreis: 650 000.–</p>	<p>LAAX</p> <p>HAUSHÄLFTE</p> <p>Wohnfläche: 132 m² Kaufpreis: 2 490 000.–</p>	<p>ILANZ/GLION</p> <p>EINFAMILIENHAUS</p> <p>Wohnfläche: 230 m² Kaufpreis: 1 880 000.–</p>
<p>LAAX</p> <p>STUDIO</p> <p>Nutzfläche: 25 m² Kaufpreis: 350 000.–</p>	<p>WALTENSBURG</p> <p>4½-ZI.-WHG.</p> <p>Wohnfläche: 80,4 m² Kaufpreis: 760 000.–</p>	<p>TRUN</p> <p>3-FAMILIENHAUS</p> <p>Wohnfläche: 305 m² Kaufpreis: 990 000.–</p>
<p>FALERA</p> <p>4½-ZI.-WHG.</p> <p>Wohnfläche: 121 m² Kaufpreis: 2 100 000.–</p>	<p>TRIN MULIN</p> <p>DACHWOHNUNG</p> <p>Wohnfläche: 66 m² Kaufpreis: 960 000.–</p>	<p>RABIUS</p> <p>NEUBAU</p> <p>Wohnfläche: ab 86 m² Kaufpreis: ab 590 000.–</p>
<p>TRIN</p> <p>1½-ZI.-WHG.</p> <p>Wohnfläche: 40 m² Kaufpreis: 495 000.–</p>	<p>OBERSAXEN AFFEIER</p> <p>BAULAND</p> <p>Grundstückfläche: 1292 m² Kaufpreis: 320 000.–</p>	<p>FLIMS / SAGOEN</p> <p>GESUCHT</p> <p>Ferienwohnung oder Ferienhaus zum Kauf.</p>

Weitere Infos: Adrian Maissen · 079 237 36 95 · a.maissen@addissa.ch · 7130 Ilanz

Erhöhung der Gästetaxen per 1. Januar 2026

Die Gemeinden Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia und Obersaxen Mundaun, welche eine gemeinsame Tourismusdestination bilden, haben per 1. Januar 2015 jeweils ein kommunales Gesetz und eine Verordnung über Gäste- und Tourismustaxen eingeführt. Dieses Gesetz und die Verordnung bilden die Grundlage für die Erhebung der Gäste- und Tourismustaxen. Dank den Einnahmen konnten die Tourismusinvestitionen in den vergangenen zehn Jahren erhöht und das Gästeangebot ausgebaut werden. Dies kommt unseren Gästen zugute, jedoch auch der einheimischen Bevölkerung. In den vergangenen zehn Jahren ist jedoch auch eine Teuerung zu verzeichnen. Die Veränderung des Landesindex für Konsumentenpreise (LIK) betrug von März 2014 bis April 2025 insgesamt plus 6.4 Prozent. Damit das Angebot weiterhin auf dem aktuellen Stand gehalten und noch weiter ausgebaut werden kann, ist es notwendig, die Teuerung auszugleichen. Deshalb hat der Gemeindevorstand Ilanz/Glion beschlossen, die Gästetaxen ab 1. Januar 2026 zu erhöhen und Art. 6 Abs. 1, Bemessung der Gästetaxe, wie folgt anzupassen:

Die Ansätze für die einzelne Gästetaxen und die verschiedenen Pauschalen betragen:

- Die Gästetaxe beträgt pro Übernachtung 3.20 Franken.
- Die als Jahrespauschale bei Beherbergern in Rechnung gestellte Gästetaxe beträgt:
 - Hotels pro Zimmer 475 Franken;
 - Ferienwohnungen pro Quadratmeter Nettowohnfläche 9.50 Franken;
 - Privatzimmer pro Zimmer 143 Franken;
 - Gruppenunterkünfte pro Schlafplatz 63 Franken;
 - Campingplätze pro Stellplatz 120 Franken.
- Die obligatorische Jahrespauschale für Eigennutzung beträgt pro Quadratmeter Nettowohnfläche und Jahr 8.50 Franken.

Wir bitten um Kenntnisnahme.

Gemeindevorstand Ilanz/Glion

Impediments sin la via d'Alp Ranasca

Muort lavurs da manteniment vid la via d'Alp Ranasca eis ei buca pusseivel da carrar cun vehichels motorisai duront ils luvergis (gliendisgis entochen vendergis) naven dils 25-06-2025 entochen ils 15-08-2025.

Passants ston quintar cun temps da spetga. Nus supplichein da respectar la signalisaziun e las instrucziuns dil persunal da menaschi.

Nus supplichein da prender enonuschientscha ed engraziein per Vossa capientscha. *Vischnaunca Ilanz/Glion*

Beeinträchtigungen auf der Alpstrasse Ranasca

Ab dem 25.06.2025 bis 15.08.2025 werden an der Alpstrasse Ranasca Sanierungsarbeiten durchgeführt. Aus Arbeits- und Sicherheitsgründen muss die Strasse während den Werktagen (Montag bis Freitag) für den motorisierten Verkehr gesperrt werden. Passanten müssen während der Bauphase mit Behinderungen und Wartezeiten rechnen.

Wir bitten um Kenntnisnahme und danken für Ihr Verständnis. *Gemeinde Ilanz/Glion*

Parcadi areal da sport e temps liber Fontanivas a Glion

Ils 21 da zercladur 2025 han liug la fiasta d'avertura digl implont da skate e pumptrack sco era ina cuorsa da mountainbike egl areal da sport e temps liber Fontanivas a Glion. Per visitadras e visitaders dalla fiasta, dalla

cuorsa da velo sco era dil bogn aviert Ilanz/Glion stantan ils parcadis sin igl areal da scola a Glion (davos las hallas da gimnastica sco era access sur la Via Hans Erni e Via dil Glogn) a disposiziun. Plinavon stantan ils parcadis sper la scola commerciala ed il center da formaziun da lenn (access sur la Via da Scola) a disposiziun. Ils parcadis san vegnir nezegiai gratuitamein. Nus supplichein da prender enonuschientscha.

Vischnaunca Ilanz/Glion

Parkplatz Sport- und Freizeitareal Fontanivas in Ilanz

Am 21. Juni 2025 finden die Eröffnungsfeier der Skateanlage und des Pumptracks sowie ein Mountainbikerenntrennen im Sport- und Freizeitareal Fontanivas in Ilanz statt. Für Besuchende der Feier, des Rennens sowie des Schwimmbads Ilanz/Glion stehen die Parkplätze auf dem Schulhausareal in Ilanz (hinter den Turnhallen sowie Zugang über die Via Hans Erni und Glennerstrasse) zur Verfügung. Ebenfalls stehen die Parkplätze bei der Gewerbeschule und dem Holzbildungszentrum (Zugang über die Schulstrasse) zur Verfügung. Die Parkplätze können kostenlos genutzt werden.

Wir bitten um Kenntnisnahme. *Gemeinde Ilanz/Glion*

Fittaziun parcadis vischnaunca Ilanz/Glion

La vischnaunca Ilanz/Glion fittescha ils suandonts parcadis:

Fracziun: Castrisch
Entschatta dalla fittaziun: 01-10-2025
Prezi: CHF 60.00 per meins
Liug: Via Fueina, 7126 Castrisch
Parcella: 2182

Fracziun: Glion
Entschatta dalla fittaziun: 01-07-2025
Prezi: CHF 50.00 per meins
Liug: Glennerstrasse, 7130 Glion
Parcella: 478

Fracziun: Glion
Entschatta dalla fittaziun: Per immediat ni tenor cunvegnientscha
Prezi: CHF 60.00 per meins
Liug: Piazza Cumin (davos Casa Cumin), 7130 Glion
Parcella: 930

Fracziun: Ladir
Entschatta dalla fittaziun: 01-09-2025
Prezi: CHF 220.00 per meins
Liug: Garascha dubla, Via Resgia, 7155 Ladir
Parcella: 4151

Nus supplichein ils interessents da s'annunziar a scret tier il post da survetsch d'immobilies dalla vischnaunca Ilanz/Glion sil pli tard entochen ils 30 da zercladur 2025. Per ulteriuras informaziuns stat il post da survetsch d'immobilies bugen a Vossa disposiziun (contact: Joelle Jäger, referendaria immobilies, tel.: 081 920 15 88, e-mail: joelle.jaeger@ilanz-glion.ch).

Vischnaunca Ilanz/Glion

Vermietung Parkplätze Gemeinde Ilanz/Glion

Die Gemeinde Ilanz/Glion vermietet folgende Parkplätze:

Fraktion: Castrisch
Mietbeginn: 01.10.2025
Preis: CHF 60.00 pro Monat
Lage: Via Fueina, 7126 Castrisch
Parzelle: 2182

Fraktion: Ilanz
Mietbeginn: 01.07.2025
Preis: CHF 50.00 pro Monat
Lage: Glennerstrasse, 7130 Ilanz
Parzelle: 478

Fraktion: Ilanz
Mietbeginn: Per sofort oder nach Vereinbarung
Preis: CHF 60.00 pro Monat
Lage: Piazza Cumin (hinter Rathaus), 7130 Ilanz
Parzelle: 930

Fraktion: Ladir
Mietbeginn: 01.09.2025
Preis: CHF 220.00 pro Monat
Lage: Doppelgarage, Via Resgia, 7155 Ladir
Parzelle: 4151

Interessenten werden gebeten, sich schriftlich bis zum 30. Juni 2025 bei der Dienststelle Immobilien der Gemeinde Ilanz/Glion zu melden. Für weitere Informationen steht Ihnen die Dienststelle Immobilien gerne zur Verfügung (Kontakt: Joelle Jäger, Sachbearbeiterin Immobilien, Tel.: 081 920 15 88, E-Mail: joelle.jaeger@ilanz-glion.ch). *Gemeinde Ilanz/Glion*

Vendita parcella 5134 a Luven

La vischnaunca Ilanz/Glion veda la parcella 5134 a Luven. Indicaziuns dalla parcella:

- Grondezia dalla parcella: 387m² (zona da vitg)
- Obligaziun da habitaziun primara

Nus supplichein ils interessents da s'annunziar a scret tier il post da survetsch d'immobilies dalla vischnaunca Ilanz/Glion sil pli tard entochen ils 7 da fenadur 2025. Per ulteriuras informaziuns stat il post da survetsch d'immobilies bugen a Vossa disposiziun (contact: Joelle Jäger, referendaria immobilies, tel.: 081 920 15 88, e-mail: joelle.jaeger@ilanz-glion.ch).

Vischnaunca Ilanz/Glion

Verkauf Parzelle 5134 in Luven

Die Gemeinde Ilanz/Glion veräussert die Parzelle 5134 in Luven. Angaben zur Parzelle:

- Parzellengrösse: 387m² (Dorfzone)
- Erstwohnsitzpflicht

Interessenten werden gebeten, sich schriftlich bis zum 7. Juli 2025 bei der Dienststelle Immobilien der Gemeinde Ilanz/Glion zu melden. Für weitere Informationen steht Ihnen die Dienststelle Immobilien gerne zur Verfügung (Kontakt: Joelle Jäger, Sachbearbeiterin Immobilien, Tel.: 081 920 15 88, E-Mail: joelle.jaeger@ilanz-glion.ch). *Gemeinde Ilanz/Glion*

Il tip d'energia il zercladur (II)

Tgaus frestgs mantegnan habitaziuns frestgas

Tuttina, sche Vus carezeis ni hassegeis la calira, ina habitaziun frestga ei da quels gis ina benedicziun – e cundiziun per saver durmir bein. Per dumignar quei, duvreis Vus pil pli negin indrez da climatisaziun e savens gnanc in ventilatur. Per regla tonscha ei, da luftegiar intensivamein la habitaziun la notg ni baul la damaun e duront il gi serrar ora la calira aschi bien sco pusseivel. Serrei consequentamein las finiastras e las storas ni ils barcuns e luftigei in cass d'aultas temperaturas externas mo cuort! Aschia resta Vossa habitaziun era duront gis caulds emperneivel frestga.

Cumissium d'energia Ilanz/Glion

Seit den 80er
bis heute!

Immer noch Kult!

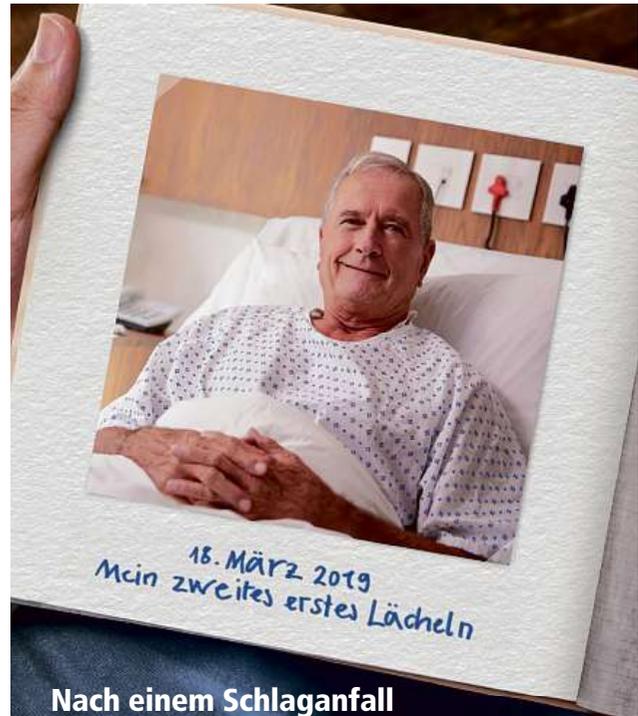


Jetzt Abo
sichern!

inkl. Prämie

071 314 04 84

www.spick.ch



Nach einem Schlaganfall
beginnt vieles wieder von vorne.

Zum Beispiel müssen verloren gegangene Fähigkeiten wie Mimik und Sprache wiedererlernt werden. Gemeinsam unterstützen wir Betroffene einer Hirnverletzung auf ihrem langen Weg zurück ins Leben.

Danke für Ihre Spende:
www.fragile.ch



Vaduz,
Universität
Liechtenstein
21.-25. Juli
2025

Rapperswil SG,
Evang.-ref.
Zentrum
23.-25. Juli
2025

St. Gallen
Schule Spelterini
7.-9. Juli
2025

Freienbach,
Gemeinschafts-
zentrum
28.-30. Juli
2025

Chur,
Medienhaus
Somedia
30. Juni-4. Juli
2025

Chur,
Medienhaus
Somedia
6.-8. August
2025

Sommer, Sonne und Coding-Spass im Code Camp

Ferien mal anders: Im Code Camp wirst du zum Programmierprofi – ganz ohne Vorwissen. Kreativ, spannend und bestens betreut.



Jetzt anmelden und dabei sein:

codecampworld.ch



Energietipp im Juni (II)

Kühle Köpfe bewahren kühle Wohnungen

Egal, ob Sie Hitze lieben oder hassen, eine kühle Wohnung ist in diesen Tagen ein Segen – und Voraussetzung für guten Schlaf. Um das zu erreichen, brauchen Sie meist keine Klimaanlage und oft nicht einmal einen Ventilator. In der Regel reicht es, nachts oder früh morgens die Wohnung ausgiebig zu lüften und tagsüber die Hitze bestmöglich auszusperren. Schliessen Sie die Fenster und die Storen oder Fensterläden konsequent und lüften Sie bei hohen Aussentemperaturen nur kurz! So bleibt Ihre Wohnung auch an heissen Tagen angenehm kühl. *Energiekommission Ilanz/Glion*

Pleivs/Kirchgemeinden

Pastoraziun communabla Castrisch/Riein/Sevgein/Vuorz

Viadi da seniors

Preziadas senioras e prezias seniors. Bugen planisein nus uonn in viadi da seniors e quella gada communabla-mein per las pastoraziuns da Castrisch/Riein/Sevgein e Vuorz. Nies viadi vegn ad haver liug **gievgia, ils 9 d'october 2025**. El meina nus cul tren sill'Alp Grüm che schai al pei di pass Bernina denter Puntraschigna e Poschiavo. La marena ed il caffè vegnan surpri dalla pleiv. Per saver reservar il tren e la marena fussen nus leds sche Vus savesses far in'annunzia provisoria entochen ils 30 da zercladur e quei via nossa pagina da web communabla: www.pleivs-foppa.ch ni per telefon tier Lidia Gabriel, 081 941 18 69 ni Ramona Maissen, 079 289 71 94. Nus selegrein sin Voss'annunzia e sin in bi gi da cuminonza.

Pastorationsgemeinschaft Castrisch/Riein/Sevgein/Waltensburg

Seniorenreise

Liebe Seniorinnen und Senioren. Gerne planen wir in diesem Jahr einen Seniorenausflug für die Seniorinnen und Senioren unserer Pastorationsgemeinschaft. Dieser Ausflug führt uns mit dem Zug auf die Alp Grüm (Am Fuss des Berninapasses zwischen Pontresina und Poschiavo). Die Reise findet am 9. Oktober 2025 statt. Das Mittagessen und die Kaffeepause werden von den Kirchgemeinden übernommen, die Reise bezahlen die Teilnehmenden selber.

Damit wir den Zug und die Mittagessen reservieren können, wären wir froh um Euer provisorischen Anmeldungen bis am 30. Juni. Die Anmeldungen können über unsere gemeinsame Webseite: www.pleivs-foppa.ch oder per Telefon bei Lidia Gabriel, 08 /941 18 69 oder bei Ramona Maissen, 079 289 71 94 getätigt werden. Wir freuen uns auf Euer Interesse und auf einen schönen gemeinsamen Ausflug nach Südbünden.

Pleiv evangelica Luven

Invit alla radunonza annuala dalla pleiv, dumengia, ils 22 da zercladur 2025 allas 11.15 suenter priedi en baselgia.

Tractandas:

1. Beinvegni ed approbaziun dalla gliesta da tractandas
2. Elecziun din dumbavuschs
3. Protocol dalla radunonza dils 17.11.2024
4. Quen annual 2024
 - Presentaziun dil quen 2024
 - Rapport dils revisurs
 - Approbaziun dil quen

5. Informaziun e discussiun: project da fusiun pleiv Foppa
6. Elecziuns
7. Rapports annuals
8. Communicaziuns e varia

Cordialmein envida *la suprastonza dalla pleiv*

Evangelisch reformierte Kirchgemeinde Luven

Einladung zur Kirchgemeindeversammlung, Sonntag, 22. Juni 2025 um 11.15 Uhr, nach dem Gottesdienst, in der Kirche.

Traktanden:

1. Begrüssung und Genehmigung der Traktandenliste
2. Wahl der Stimmenzähler
3. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 17.11.2024
4. Jahresrechnung 2024
 - Präsentation der Rechnung 2024
 - Revisorenbericht
 - Genehmigung der Rechnung
5. Information und Diskussion: Projekt Kirchgemeinde Foppa
6. Wahlen
7. Jahresberichte
8. Mitteilungen und Varia

Freundlich ladet ein *der Kirchgemeindevorstand*

Quei e tschei Dies und Das

VC Surselva

Bündner Kidscup/Radcup cuorsa da bike / avertura pumptrack a Glion

Caras personas ch'enquoran recreaziun el Paradiesgärtli. Bugen informein nus vus, che vus vegnis a veser da quei temps e tochen ils 21 da zercladur 2025 pli biars bikers el Paradiesgärtli.

Sonda, ils 21 da zercladur 2025 ha liug il Bündner Kidscup/Radcup cuorsa da bike e l'avertura dil pumptrack a Glion. Dalls 13.00 uras entscheiva l'emprema cuorsa dils pli pigns dalla categoria Soft U9 annada 2017 e pli giuvens. Nus selegrein sin biars partizipants ed aspectaturs.

Annunzias cuort avon la cuorsa ni sut www.vcsurselva.ch Nus suplichein vus per vossa capientscha. Ei fagess placher d'astgar beneventar vus all'avertura di pumptrack ed era a nossa cuorsa da bike.

la suprastonza

Bündner Kidscup/Radcup MTB Rennen / Eröffnung Pumptrack Ilanz

Liebe Erholungssuchende im Paradiesgärtli. Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass sich bis und mit 21. Juni 2025 vermehrt Mountainbiker im Paradiesgärtli aufhalten werden.

Am **Samstag, 21. Juni 2025** findet das MTB Rennen Bündner Kidscup/Radcup und die Eröffnung vom Pumptrack in Ilanz statt. Um 13.00 Uhr startet die jüngste Kategorie Soft U9 Jahrgang 2017 und jünger. Wir freuen uns auf viele Teilnehmer und Besucher. Anmeldung spontan vor Ort oder unter www.vcsurselva.ch

Wir bitten Sie um Verständnis und freuen uns, Sie an der Eröffnung des Pumptracks und an unserem MTB-Rennen zu begrüssen.

Der Vorstand

zezzaneera - spazi d'art e cultura Glion

Ils suandonts gis ha ina guida atras l'exposiziun «ovras da Lilly Keller» liug: Sa 7.6. 16:00, Do 12.6.18:00, Do 19.6. 18:00, Fr 27.6. 16:00. La viseta guidada cuoza ca. 30 minutas ed ei gratuita.

zezzaneera - Raum für Kunst und Kultur Ilanz

An folgenden Tagen findet in der zezzaneera Ilanz eine Führung durch die Ausstellung «Lilly Keller - eine Pionierin» statt: Sa 7.6.16:00, Do 12.6.18:00, Do 19.06.18:00, Fr 27.6. 16:00. Die Führung dauert ca. 30 Minuten und ist kostenlos.

Gruppe Seniorenstammtisch «da cumpignia»

Seniorenausflug nach Sevgein 24.6.2025

Wer kommt mit und lernt Sevgein und seine Geschichte kennen? Fahrt mit dem Postauto nach Sevgein und Dorfführung. Danach gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen in der Ustria Cauma. Bitte bei der Anmeldung angeben: Halbtax, Büga, usw.

Abfahrt ab Ilanz 13.35 Uhr

Rückkehr in Ilanz 17.05 Uhr

Anmeldungen bitte bis 21. 06.2025 an Bettina Grolimund-Müller: b.gro@gmx.ch oder 076 675 22 90.

Wir freuen uns auf Euch!

Bettina Grolimund-Müller und Rosita Valaula

Frauenverein Ilanz

Juni Hock 2025 –

Ab in die Käserei / Cascharia Lumbrein

Liebe Frauenvereinsmitglieder und Interessierte. In Lumbrein erleben wir ein Stück Schweizer Tradition. Mario Albin, der Käser aus Lumbrein, führt uns durch die Käserei. Wir tauchen ein in die Passion von Mario und erfahren vieles über die Welt handwerklich hergestellter Käsesorten.

Mittwoch 25. Juni 2025, 13.15 Uhr (Abfahrt Postauto 13.35) beim Bahnhof Ilanz. Anmeldungen nehmen entgegen: bis Samstag, 21. Juni 2025, Renata Colavito, 81 925 17 64 / 077 456 95 73, Mengia Feuerstein, 078 736 97 99.

Wir freuen uns riesig darauf, mit euch einen unvergesslichen Tag zu verbringen. *Renata und Mengia*

Öffentliche Veranstaltung

zum Thema «Sollen alle Bündner Heime gezwungen werden, assistierten Suizid zuzulassen?» **Dienstag, 24. Juni 19.30** Uhr, Haus der Begegnung, Kloster Ilanz, Klosterweg 16
Kurzreferate zum Thema: «Sollen alle Heime gezwungen werden, assistierten Suizid zuzulassen?», Dr. med. Raimund Klesse, Alterspsychiater und Psychotherapeut «Möglichkeiten der Palliativmedizin» Cristian Camartin, Facharzt für Palliative Care, Kantonsspital Chur

Podium und allgemeine Diskussion:

Cilly Valär, Pflegefachfrau

Cristian Camartin, Facharzt für Palliative Care, Kantonsspital Chur

Markus Pieren, Heimleiter, Alters- und Pflegeheim Parc, Lenzerheide

Raimund Klesse, Facharzt für Psychiatrie und Psychotherapie

Moderation: Dr. phil. Reto Parpan Leiter Institut für Logotherapie und ehem. Leitender Psychologe Klinik Beverin

Veranstalter: Arbeitskreis «Kein Zwang zur Zulassung von assistiertem Suizid in Institutionen im Kanton Graubünden». Eintritt frei, Kollekte

Versicherungstipp

«Steuern sparen und vorsorgen – wie geht das?»

Die Säule 3a ist der Klassiker. Diese Form der privaten Vorsorge ergänzt die AHV, unsere staatliche Vorsorge, und die Pensionskassen, also die berufliche Vorsorge. Der Bund belohnt eigenverantwortliches Sparen mit attraktiven Steuervorteilen. So können alle Erwerbstätigen, die einer Pensionskasse angeschlossen sind, dieses Jahr maximal 7258 Franken in die dritte Säule einzahlen. Dieser Beitrag darf vom steuerbaren Einkommen abgezogen werden. In Graubünden beträgt die Steuerersparnis so bei einem Bruttoeinkommen von 80'000 Franken über 1800 Franken. Selbstständigerwerbende

dürfen 20% ihres Nettoeinkommens oder maximal 36'288 Franken für 2025 einzahlen.

«Dank Prämienbefreiung das Sparziel erreichen.»

Produkte gibt es für jedes Bedürfnis – vom einfachen 3a-Konto bis zur individuellen Vorsorgelösung. Wer Sicherheit sucht, kombiniert das 3a-Sparen mit einer sogenannten Prämienbefreiung. Dann läuft der Sparprozess auch im Falle einer Erwerbsunfähigkeit weiter.

Marcel Camenisch
Helvetia Generalagentur GR
 Tel. +41 58 280 38 13
marcel.camenisch@helvetia.ch



Sommer, bereit für die Liebe

Sommer bedeutet Licht, Wärme und Freiheit – ideale Zutaten, um Herzen zu öffnen. Denn wenn die Tage länger werden, schüttet unser Körper mehr Serotonin und Dopamin aus; wir fühlen uns energiegeladener, lächeln häufiger und wirken automatisch anziehender. Gleichzeitig verlagert sich das Leben nach draussen: Open-Air-Konzerte, Badesees, Wanderwege oder Street-Food-Feste bringen Menschen mit ähnlichen Interessen zusammen, ganz ohne Dating-Druck. Wer jetzt aktiv wird, profitiert von dieser ungezwungenen Atmosphäre: Ein gemeinsames Eis, ein spontanes Beachvolleyball-Match oder der Plausch in der Buvette genügt oft, um ins Gespräch zu kommen, und echte Chemie spürt man live viel

schneller als per Swipe. Zudem erlaubt der Urlaubsmodus, alte Routinen loszulassen und Neues auszuprobieren; genau dort entsteht Raum für frische Begegnungen mit Zukunft. Kurzum: Der Sommer schenkt Leichtigkeit – nütze sie und gib der Liebe eine Bühne!

Lassen Sie die warmen Tage nicht ungenutzt: Vereinbaren Sie jetzt Ihr unverbindliches Kennenlerngespräch bei Harmony Partnervermittlung und starten Sie noch diesen Sommer in Ihr persönliches Liebesabenteuer.

Unverbindliches Erstgespräch vereinbaren.
Info@harmoni-partnervermittlung.ch
 079 907 93 02



Die Zukunft der Jagdbekleidung

Die Bündner Hochjagd naht in grossen Schritten, und bald ist es wieder so weit. Die Gewehre werden geputzt, die Rucksäcke gepackt und die Schuhe gebunden. Eine gute Bekleidung ist unerlässlich. Sie sollte nicht nur bequem sein, sondern auch funktionell. Egal ob ein laues Lüftchen oder eine kalte Brise weht – die Kleidung muss passen. Deerhunter hat mit einer neuen CLIMATE 37,5® Kollektion einen neuen Standard im Bereich Komfort und Leistung auf den Markt gebracht. Das Spezielle an dieser Kollektion? Die Bekleidung passt sich den wechselnden Temperaturen an. Dies dank der vulkanischen Mineralien, welche direkt

in den Stoff eingebettet sind. Deerhunter hat vielseitige Kollektionen – für jede Situation die passende Kleidung. Für eine gute und geräuscharme Tarnung, eine robuste Kleidung für unwegsames Gelände oder auch für den optimalen Schutz vor Regen und Kälte. Bleib flexibel und auf alles vorbereitet.

Lassen Sie sich das Sortiment gerne von uns zeigen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch an der Rossbodenstrasse 15 in Chur.

casty outdoor & workwear ag
 Rossbodenstrasse 15 | 7000 Chur
 081 635 14 38 | 078 635 14 38
info@casty-shop.ch | casty-passt.ch



Grosse Ofenausstellung in Cazis bei KamBaTec GmbH



Die Temperaturen steigen und wir freuen uns auf die warmen Sommertage. Mit der richtigen Vorbereitung für die nächste Heizperiode sollte man allerdings jetzt schon starten. Muss die Abgasanlage saniert werden? Ist der Cheminéeofen noch intakt oder sollte dieser durch einen neuen ersetzt werden. Oder planen Sie in Ihrem Zuhause eine Möglichkeit, ein warmes Ambiente zu schaffen? In unserer Ofenausstellung finden auch Sie den richtigen Ofen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

KamBaTec GmbH, Industriezone 21
 7408 Cazis / www.kambatec.ch

BEVOR DU DR. GOOGLE FRAGST.

Gesundheitsexperten vor Ort sind für dich da.

geniallokal-initiative.ch



Vernissascha/Buchvernissage

Vernissascha dil cudisch «Das Jahrhundert des Automobils. Graubünden 1925–2025»

Venderdis, ils 20 da zercladur 2025 dallas 18.30 ella garascha Stefan Fontana, Piazza Cumin 12, Glion. Ils auturs Simon Bundi, Isabelle Fehlmann e Christoph Maria Merki dattan in schatg da lur cudisch e gl'editur e creatur dil cudisch, Urs Bolz, rapporta dalla realisaziun ed igl effect dils maletgs. Tuttas persunas intressadas ein cordialmein envidai a l'occurranza. Annunzias entochen ils 17 da zercladur 2025 tier: info@kulturforschung.ch

Buchvernissage «Das Jahrhundert des Automobils. Graubünden 1925–2025»

Freitag, den 20 Juni 2025, um 18.30 Uhr in der Garage Stefan Fontana, Piazza Cumin 12, Ilanz. Die Autor:innen Simon Bundi, Isabelle Fehlmann und Christoph Maria Merki geben spannende Einblicke ins Buch, und der Verleger und Buchgestalter Urs Bolz berichtet vom Making-of und der Kraft der Bilder. Zum Anlass sind alle Interessierten herzlich eingeladen. Um Anmeldung bis 17. Juni 2025 wird gebeten an: info@kulturforschung.ch

Pro Senectute Ilanz

Meisa da miezdi a Glion

Pro Senectute Surselva organisescha ensemen cun l'ARGO mintg'jamna ina meisa da miezdi. Sche Vus steis avon la pensiun ni essas gia en quella vegliadetgna, cordial beinvegni!

Liug: ARGO Cafeteria, Via La Pumera 12, Glion
Datum: mesjamna, ils 25 da zercladur 2025, 12.00
Annunzia: per l'organisaziun ei ina annunzia indispensabla. Annunzias mintgamai il mardis dallas 8.00–10.00, Tel. 076 512 76 13

Mittagstisch Ilanz

Pro Senectute Surselva organisiert zusammen mit der Argo einen wöchentlichen Mittagstisch. Herzlich eingeladen sind pensionierte oder vor der Pensionierung stehende Frauen und Männer.

Ort: ARGO Cafeteria, Via La Pumera 12, Ilanz
Datum: Mittwoch, 25. Juni 2025, 12 Uhr
Für die Organisation ist eine Anmeldung unerlässlich. Anmeldung jeweils am Dienstag von 8–10 Uhr, Tel. 076 512 76 13

Meisa da miezdi a Ladir

Dieter Wittmann e team organisescha ensemen culla Pro Senectute Surselva la meisa da miezdi (Mittagstisch) inagada per meins a Ladir. Igl intent dalla meisa da gentar ei da promover la cuminonza denter persunas ella vegliadetgna dalla pensiun da Ladir/Ruschein e contuorn. Envidai ein tuttas persunas da Ladir/Ruschein e contuorn ch'ei ella vegliadetgna dalla pensiun ni stattan silla sava da quella.

Datum: **venderdis, ils 27 da zercladur 2025, 12.30**
Liug: La Terrasse, Via Resgia 1, Ladir
Annunzias: Ein da far entochen gievgia las 18.00 tier Ustria La Terrasse, Tel. 081 925 17 51

Mittagstisch in Ladir

Dieter Wittmann und Team organisieren zusammen mit Pro Senectute Surselva 1x im Monat einen Mittagstisch in Ladir. Eingeladen sind alle Seniorinnen und Senioren ab dem 60. Altersjahr von Ladir/Ruschein und Umgebung. Datum: **Freitag, 27. Juni 2025, 12.30 Uhr**
Ort: La Terrasse, Via Resgia 1, Ladir
Anmeldung: bitte bis Donnerstag, 18.00 Uhr bei La Terrasse, Tel. 081 925 17 51

Proximas visetas guidadas publicas ad Ilanz/Glion

Surselva Turissem envida era il zercladur a differentas visetas guidadas culturalas che muossan ils scazis dall'ierta culturala dalla Surselva.

zercladur: 20-06-2025, 13.45–15.15 uras – mira!cultura: Schichtwechsel – La Surselva a Glion
Mo aunc entochen igl atun 2025! Viseta guidata cun informaziuns sorprendentas davart la crappa ch'ei serimnada a Glion e la historia culturala dalla crappa en Surselva.

22-06-2025, 09.00–12.00 uras – mira!cultura: Minas da Gulatsch a Rueun
Sper stalactits datti era da scuvierer animalalets rars ellas anteruras minieras sur Rueun.

Annunzia mintgamai necessaria entochen il di avon l'occurranza allas 16.00 uras. Dapli informaziuns ed annunzias sut www.surselva.info. Tuttas guidas era pusseivel da cudischar individualmein per gruppas sin damonda via ilanz@surselva.ch

Nächste öffentliche Führungen in Ilanz/Glion

Surselva Tourismus lädt ein zu einer Reihe einzigartiger Kulturführungen, welche einen besonderen Blick auf das kulturelle Erbe der Surselva geben.

Juni
20.06.2025, 13.45–15.15 Uhr –

mira!cultura: Schichtwechsel – La Surselva in Ilanz
Nur noch bis Herbst 2025! Erfahren Sie Wissenswertes und Überraschendes über die in Ilanz versammelten Steinwesen und die Kulturgeschichte des Steins in der Surselva.

22.06.2025, 09.00–12.00 uras –
mira!cultura: Minas da Gulatsch in Rueun
Nebst Stalaktiten gibt es auch seltene Tierarten im einstigen Bergbau zu entdecken.

Anmeldungen erforderlich bis zum Vortag, 16.00 Uhr. Weitere Informationen und Anmeldungen unter www.surselva.info. Alle Führungen auch als individuelle Gruppenführung buchbar über ilanz@surselva.ch.

Club da troccas Pigniu

Sonda ils 21 da zercladur 2025 cloman puspei las obligaziuns meinsilas da nies club. Nus sentupein allas 20.00 en la ustria Alpina. A tuts in cordial beinvegni, era da ordvart, ils tals han gust da passentar la sera cun nus cheu a Pigniu tier in scart. *per il club zeno*



www.laax-gr.ch

Constituziun dalla suprastonza communal naven dils 01-07-2025

Naven digl 1. da fenadur 2025 representa la suprastonza communal cun ils suandonts commembers ch'ei attribui als suandonts departaments:

Franz Gschwend, president
Administraziun generala, finanzas, taglias, economia, pauperesser, provediment social

Beat Camathias, vicepresidente
Lubientschas da baghegiar, stradalesser, provediment d'aua, canalisaziun, dismissa da rumians (gruppa strada) e polizia da baghegiar

Irina Beer-Killias
Agricoltura, alps, protecziun dalla natira e digl ambient, turissem e cultura

Rudolf Wieser
Scola, tgira da malsauns e sport

Isabelle Schleiss
Polizia, pumpiers, militar, schurmetg civil, uffeci forestal e santeri
Laax, 20-06-2025 *Administraziun communal*

Departementszuteilung Gemeindevorstand ab 01.07.2025

Der Gemeindevorstand präsentiert sich ab dem 1. Juli 2025 mit folgenden Mitgliedern, die den folgenden Departementen zugeordnet sind:

Franz Gschwend, Präsident
Allgemeine Verwaltung, Finanz-, Steuer-, Volkswirtschafts-, Armen-, Fürsorge-, und Sozialwesen

Beat Camathias, Vizepräsident
Baubewilligungs-, Strassen-, Wasserversorgungs-, Abwasserwesen, Abfallentsorgung (Werkgruppe) und Baupolizei

Irina Beer-Killias
Landwirtschafts-, Alp-, Natur- und Umweltschutzwesen, Tourismus und Kultur

Rudolf Wieser
Schul- und Gesundheitswesen, Sport

Isabelle Schleiss
Polizei-, Feuerwehr-, Militär- und Zivilschutzwesen, Forstamt und Friedhofswesen
Laax, 20.06.2025 *Gemeindeverwaltung*

Sanaziun dalla via Grava

Pervia da lavurs da cuvrida sin la Via Grava vegn il tschancun serraus mesjamna, ils 25 da zercladur 2025, dallas 11.00 fin las 20.00, per tut il traffic inclusiv velos. Tut tenor l'aura ei gievgia, ils 26 da zercladur 2025 ni venderdis, ils 27 da zercladur 2025, sco termin da untgida. Ulteriuras informaziuns anfleis Vus sin la pagina d'internet, www.laax-gr.ch

Nus engrazien per risguard e capientscha.

Uffeci da baghegiar Laax

Strassensanierung Via Grava

Infolge Belagsarbeiten an der Via Grava wird der Strassenabschnitt am Mittwoch, den 25. Juni 2025, von 11.00 Uhr bis 20.00 Uhr für jeglichen Verkehr, einschliesslich Fahrräder, gesperrt.

Je nach Witterung dient Donnerstag, der 26. Juni 2025, oder Freitag 27. Juni 2025, als Ausweichtermin. Weitere Informationen finden Sie auf der Webseite, www.laax-gr.ch.

Wir danken Ihnen für das Verständnis und Rücksichtnahme.

Bauamt Laax

Sanaziun dalla Via Mulin - lavurs da construcziun

Las lavurs da construcziun vid la sanaziun dalla Via Mulin entscheivan naven dils 30 da zercladur 2025. Il tschancun pertuccau tonscha naven dil spartavias lavuratori/edifizi da mistregn Pardanal entochen la punt Via Salums.

Las lavurs da sanaziun cuozzan probabel tochen fin fenadur 2025. Durent quei temps resta la Via Mulin serrada per tut il traffic, inclusiv peduns e velocipedists.

Nus engraziein per risguard e capientscha.

Uffeci da baghegiar Laax



RONDO

Aktuelle News
und Hintergrundgeschichten
aus der Region

Montag
bis Freitag
18.00 Uhr

suedostschweiz.ch/tv



Bild: Samedia / Livia Mauerhofer

Strassensanierung Via Mulin - Beginn der Bauarbeiten

Die Bauarbeiten an der Strassensanierung Via Mulin beginnen ab 30. Juni 2025. Der betroffene Abschnitt erstreckt sich von der Abzweigung Werkhof/Gewerbegebäude Pardanal bis zur Brücke Via Salums.

Die Sanierungsarbeiten dauern voraussichtlich bis Ende Juli 2025. Während dieser Zeit bleibt die Via Mulin für den gesamten Verkehr, inklusive Fussgänger und Velofahrer gesperrt.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis und Rücksichtnahme.

Bauamt Laax

Uras d'avertura scursanidas da la deponia da verdems Pardanal

La deponia da verdems Pardanal ei aviarta, **venderdis ils 27 da zercladur 2025, pér dallas 16:00**, muort motivs da segirtad en connex cun la montascha dalla tschaghegna sil plazzal vischinont. Il temps d'avertura cuozza entochen las 18:00.

Nus engraziein per Vossa capientscha.

Uffeci da baghegiar Laax

Verkürzte Öffnungszeiten der Gründeponie Pardanal

Die Gründeponie der Gemeinde Laax ist am **Freitag, 27. Juni 2025**, infolge Kranmontage auf der benachbarten Baustelle aus Sicherheitsgründen ausnahmsweise **erst ab 16:00 Uhr geöffnet**. Die Öffnungszeit dauert bis 18:00 Uhr.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Bauamt Laax

Vacanzas da stad – ein Voss documents da viagiari actuals?

Nus lein regurdar tut las habitontas ed habitonts da controllar ad uras la valeivladad da lur documents da viagiari. Cartas d'identitad san vegnir dumandadas cun ina fotografia da pass actuala tier la controlla da habitonts.

Per emetter in niev passaport ni purschidas cumbinadas (passaport e carta d'identitad) fagei la damonda per plascher directamein tiagl uffeci da documents d'identitad a Cuera ni directamein sut www.schweizerpass.ch. Risguardai per plascher ch'il temps d'elavuraziun per novs documents da legitimaziun cuozza per regla silmeins 10 luerdis.

Per ulteriuras informaziuns stein nus bugen a disposiziun.

Laax, ils 20-06-2025

Administraziun communal

Sommerferien – sind Ihre Reisedokumente aktuell?

Mit Blick auf die bevorstehende Ferienzeit möchten wir alle Einwohnerinnen und Einwohner daran erinnern, die Gültigkeit ihrer Reisedokumente rechtzeitig zu überprüfen. Identitätskarten können bei der Einwohnerkontrolle beantragt werden. Bringen Sie hierfür bitte ein aktuelles Passfoto mit.

Für die Ausstellung eines neuen Reisepasses oder Kombianträge (Reisepass und Identitätskarte) wenden Sie sich bitte direkt an das Ausweiszentrum in Chur oder stellen Sie den Antrag online unter www.schweizerpass.ch.

Bitte beachten Sie, dass die Bearbeitungszeit für neue Ausweisdokumente in der Regel mindestens 10 Arbeitstage beträgt.

Für weitere Auskünfte stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Laax, 20.06.2025

Gemeindeverwaltung

Museum Laax - attenziun tradiziun

La stad 2025 stat il giubileum da 500 onns pleiv catolica Laax el zentrum dall'exposiziun speziala: **Detgas, zenns e sgaras**

Avertura ei dumengia, ils 22 da zercladur naven dallas 16.00 - 20.00. Il team da Museum selegra da Vossa viseta.

Diesen Sommer steht das Jubileum von 500 Jahre katholische Kirchgemeinde Laax im Zentrum der Sonderausstellung: **Von Sagen, Glocken und Rätsch** Eröffnung ist am Sonntag, den 22. Juni 2025 von 16.00 bis 20.00. Auf Ihren Besuch freut sich das Museum Team

Café nocturn/Nachtcafé

Gudi cumadeivlamein in sitg da buna notg egl ambient historic. **Venderdis, ils 27 da zercladur 2025** allas 18.00 – 24.00 el Museum Laax.

Sin Vossa viseta selegra Romana e team

Geniessen Sie einen gemütlichen Schlummertrunk im historischen Ambiente. **Freitag, 27. Juni 2025** von 18 – 24 Uhr im Museum Laax.

Auf Ihren Besuch freut sich Romana und Ihr Team

Repower AG

Interrupziun dil current electric a Laax Salums

Per lavurs da manteniment necessarias vegn il current electric interruts sco suonda:

liug: Laax Salums Sura, Sut datum: mardis, ils 24.06.2025 (22:30 uras) entochen mesjamna, ils 25.06.2025 (ca. 05:00 uras)

motiv: lavurs da manteniment ella centrala secundara Laax

Ulteriuras informaziuns anfleis Vus sin nossa pagina d'internet www.repower.com.

Per damondas ni sclariments telefoni a nus: regiun Surselva, 081 926 26 66.

Engraziel fetg per Vossa capientscha. Repower AG

Stromunterbruch in Laax Salums

Für notwendige Umbauarbeiten im Unterwerk wird die Energieversorgung wie folgt unterbrochen:

Ort: Laax Salums Sura, Sut

Datum: Dienstag, 24.06.2025 (22:30 Uhr) bis Mittwoch, 25.06.2025 (ca. 05:00 Uhr)

Grund: Umbauarbeiten im Unterwerk Laax

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website: www.repower.com.

Bei Fragen oder Unklarheiten rufen Sie uns an: Region Surselva, 081 926 26 66.

Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis. Repower AG



www.lumnezia.ch

Communicaziun

Gliendisgis, ils 30 da zercladur 2025 restan ils biros dall'administraziun communal serrai igl avonmiezgi. Bien engraziament per Vossa capientscha.

Administraziun communal Lumnezia

Kommunikation

Am **Montag, 30. Juni 2025**, bleiben die Büros der Gemeindeverwaltung am Vormittag geschlossen.

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Gemeindeverwaltung Lumnezia

Augment dallas taxas da hosps per igl 01. da schaner 2026

Las vischnauncas da Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia ed Obersaxen Mundaun, che fuorman ina destinaziun turistica communabla, han introduciu igl 01. da schaner 2015 las leschas communalas e las ordinaziuns davart las taxas da hosps e las taxas turisticas. Quellas fuorman la basa per igl incasso dallas taxas da hosps e las taxas turisticas. Grazia allas entradas han las investiziuns turisticas pudiu vegnir augmentadas ils davos diesch onns. La purschida per ils hosps ei vegnida baghegiada ora. Quei va en favur da nos hosps, mo era dils indigens. Ils davos diesch onns ei denton era la carischia s'augmentada. La midada digl index naziunal dils prezis da consum (LIC) ha muntau dil mars 2014 entochen igl avrel 2025 totalmein plus 6.4%. Per che la purschida possi vegnir mantenida era vinavon sil nivel actual e sappi vegnir extendida aunc dapli, eis ei necessari d'ulivar la carischia.

Perquei ha la suprastanza communal Lumnezia decidu d'augmentar las taxas da hosps ed il medem mument da harmonisar quellas sil nivel dallas ulteriuras vischnauncas dalla destinaziun turistica e plinavon d'adattar naven digl 01. da schaner 2026 igl art. 6 «taxaziun dalla taxa da hosps» sco suonda:

«Las tariffas per las singulas taxas da hosps e las differents pauschalas ein las suandontas:

a. taxa da hosps 3.20 francs per pernottaziun

b. taxa da hosps messa a quen als alloschaders sco pauschala annuala:

1. hotels, per combra 475 francs;

2. habitaziuns da vacanzas, per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta 9.50 francs;

3. combras privatas, per combra 143 francs;

4. loschaments per gruppas, per plaz da durmir 63 francs;

5. campadis, per plaz 120 francs.

c. pauschala annuala obligatoria pil diever privat 8.50 francs per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta ed onn.»

Administraziun communal Lumnezia

Erhöhung Gästetaxen per 1. Januar 2026

Die Gemeinden Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia und Obersaxen Mundaun, welche eine gemeinsame Tourismusdestination bilden, haben per 1. Januar 2015 kommunale Gesetze und Verordnungen über Gäste- und Tourismustaxen eingeführt. Diese bilden die Grundlage für die Erhebung der Gäste- und Tourismustaxen. Dank den Einnahmen konnten die Tourismusinvestitionen in den vergangenen zehn Jahren erhöht und das Gästeangebot ausgebaut werden. Dies kommt unseren Gästen zugute, jedoch auch der Gemeindebevölkerung. In den vergangenen zehn Jahren ist jedoch auch die Teuerung gestiegen. Die Veränderung des Landesindex für Konsumentenpreise (LIK) betrug von März 2014 bis April 2025 insgesamt plus 6.4%. Damit das Angebot weiterhin auf dem aktuellen Niveau gehalten und noch weiter ausgebaut werden kann, ist es notwendig, die Teuerung auszugleichen. Daher hat der Gemeindevorstand Lumnezia beschlossen, die Gästetaxen zu erhöhen und mit den anderen Gemeinden der Tourismusdestination zu harmonisieren, sowie ab dem 1. Januar 2026 den Art. 6 «Bemessung der Gästetaxe» wie folgt anzupassen:

«Die Ansätze für die einzelne Gästetaxen und die verschiedenen Pauschalen betragen:

a. Die Gästetaxe beträgt pro Übernachtung 3.20 Franken.

b. Die als Jahrespauschale bei Beherbergern in Rechnung gestellte Gästetaxe beträgt:

1. Hotels pro Zimmer 475 Franken;

2. Ferienwohnungen pro Quadratmeter Nettowohnfläche 9.50 Franken;



ABOPLUS

Exklusive Reiseangebote



Fotolia.com © Taiga

CHF 200.-
Vergünstigung

Herbst in Andalusien

Natur, maurische Kultur und Genuss unter der Sonne Spaniens.

Jede Region der Erde verfügt über ihre eigene Mentalität. Andalusien, der südlichste Teil der Iberischen Halbinsel, steht dabei ohne Zweifel für Temperament und Feuer. Die kontrastreiche Region zwischen Costa del Sol und Sierra Nevada hat Grossartiges zu bieten. In keinem anderen Teil Europas ist der arabische Einfluss mit seiner bedeutenden Kultur so deutlich zu spüren. Lebhaftige Städte mit lebensfrohen Menschen, einzigartige Architektur, fruchtbare Küsten und markante Gebirgslandschaften – vom 16. bis 25. November tauchen Sie ein in das andalusische Lebensgefühl und entdecken Sie die Facetten des spanischen Südens. Lassen Sie sich von einzigartigen Sehenswürdigkeiten begeistern und geniessen Sie die Köstlichkeiten der andalusischen Küche.

Programmablauf

- 1. Tag:** Am Nachmittag Flug von Zürich nach Sevilla.
- 2. Tag:** Stadtrundfahrt mit den Setas de Sevilla, dem Maria-Luisa-Park und der Kathedrale Santa María de la Sede. Nachmittags Freizeit.
- 3. Tag:** Fahrt nach Ronda und durch die Sierra de Grazalema zu den «Pueblos Blancos». Tapas-Abendessen in einem typischen Restaurant.
- 4. Tag:** Tagesausflug nach Jerez de la Frontera. Besuch einer traditionellen Sherry-Kellerei mit Verkostung und Rundgang durch die Altstadt. Verkostung von Iberico-Schinken und lokalen Weinen.
- 5. Tag:** Fahrt nach Córdoba mit Halt an einer Ölmühle und Verkostung. Besuch der Mezquita, Spaziergang durch die Judería. Weiterfahrt nach Granada.
- 6. Tag:** Besuch der Kathedrale und der Capilla Real. Aufstieg zum Weltkulturerbe Alhambra und Besichtigung der Nasridenpaläste. Abends Flamenco-Tablao.
- 7. Tag:** Vormittag zur freien Verfügung. Nachmittags Kochkurs zur Zubereitung lokaler Spezialitäten. Gemeinsamer Genuss der selbst zubereiteten Speisen.
- 8. Tag:** Fahrt in die glamouröse Küstenstadt Marbella. Stadtrundgang und Weiterfahrt entlang der Küstenstrasse nach Gibraltar.
- 9. Tag:** Erkundung des Felsens Peñón de Gibraltar. Seilbahnfahrt und Begegnung mit den Berberaffen. Weiter zur St. Michael's Cave und den Great Siege Tunnels sowie Spaziergang durch die Main Street.
- 10. Tag:** Rückflug von Malaga nach Zürich und Bustransfer zum Ausgangsort.

Reiseleistungen

- Bustransfer von Chur, Landquart, Ziegelbrücke und Rapperswil zum Flughafen Zürich und zurück
- Direktflug mit SWISS von Zürich nach Sevilla und zurück von Malaga
- Transfers Flughafen – Hotel
- 4 Ü/F im 4-Sterne-Hotel «Las Casas de la Judería» in Sevilla
- 3 Ü/F im 4-Sterne-Hotel «Porcel Alixares» in Granada sowie
- 2 Ü/F im 4-Sterne-Hotel «The Elliott» in Gibraltar
- 4 Abendessen
- 1 Tapas-Abendessen in Sevilla
- Weinprobe und Verkostung von Iberico-Schinken
- Abwechslungsreiches Ausflugsprogramm und Wanderungen, inklusive der anfallenden Eintrittsgelder
- Qual., deutschspr. Reiseleitung
- Reisebegleitung ab/bis Chur Eva Gabathuler

Preis pro Person im DZ

Für Abonnenten: CHF 2'950.-
Für Nicht-Abonnenten: CHF 3'150.-
Einzelzimmerzuschlag: CHF 690.-

Anmeldeschluss: Anfang September

Bedingungen:

Maximalteilnehmerzahl: 25 Personen
Programmänderungen vorbehalten. Es gelten die Reisebedingungen der Mondial Tours MT SA, Locarno, Via Varenna 29, CH-6600 Locarno

Mehr Infos und Anmeldungen – detailliertes Programm und Anmeldung direkt beim Verlag auf aboplus.somedia.ch oder direkt beim Veranstalter Mondial Tours unter Telefon 091 752 35 20 oder per E-Mail an info@mondial-tours.ch

Mondial Tours

Gemeinsam Ziele stecken ...

3. Privatzimmer pro Zimmer 143 Franken;
 4. Gruppenunterkünfte pro Schlafplatz 63 Franken;
 5. Campingplätze pro Stellplatz 120 Franken.
 c. Die obligatorische Jahrespauschale für Eigennutzung beträgt pro Quadratmeter Nettowohnfläche und Jahr 8.50 Franken.»

Administraziun communal Lumnezia

Plazzas vischnaunca Lumnezia

La vischnaunca Lumnezia enquera per immediat ni tenor cunvegientscha in/-a meinagrappa dil survetsch tecnic per la Lumnezia dadens (80 - 100%) ed in/-a luvrer/-a communal/-a (80 - 100%). Dapli detagls mira inserat.

Vischnaunca Lumnezia

Da schar a tscheins ina habitaziun dalla vischnaunca

La vischnaunca Lumnezia lai a tscheins ina habitaziun el vischinadi da Vella. Informaziuns ein d'anflar silla pagina d'internet: <https://www.lumnezia.ch/rm/publicaziuns>.

Administraziun communal

Cumbiniala per seniors

Meisa da miezgi

L'uniun Cumbiniala organisescha la meisa da miezgi cugl intent da promover la cumminonza denter persunas ella vegliadetgna dalla pensiu. **Gievgia, ils 3 da fenadur 2025** en l'ustria Il Mulin a Morissen allas 12.00. Il gentar va sin agen quen. Tgi che ha basegns da transport atga menziunar quei tier l'annunzia. Annunzias entochen ils 30 da zercladur tier Florentina Tomaschett 079 290 33 47 ni Leontina Derungs 081 931 17 14.

Der Verein Cumbiniala organisiert den Mittagstisch zur Förderung der Kontakte zwischen Personen im Rentenalter. **Donnerstag, 03. Juli 2025** im Restaurant Il Mulin in Morissen um 12.00 Uhr. Das Mittagessen geht auf eigene Rechnung. Wer einen Transport benötigt, kann das gerne bei der Anmeldung angeben. Anmeldungen bis 30. Juni bei Florentina Tomaschett 079 290 33 47 oder Leontina Derungs 081 931 17 14. Nus selegrein sin Vossa annunzia.

Cumbiniala per seniors

Gi da jass e giugs el da casa val Lumnezia per senioras e seniors, **venderdis, ils 27 da zercladur 2025** naven dallas 14.00.

Spiele- und Jasstag im da casa val Lumnezia für Seniorinnen und Senioren, **Freitag, 27. Juni 2025** ab 14.00 Uhr.

Uniun/Verein Cumbiniala

Uniun da dunnas Vignogn

Grillada a Vignogn

L'uniun da dunnas Vignogn envida cordialmein ils convischins ed amitgs dalla Lumnezia a lur grillada. Quella ha liug ils **22-06-2025** suenter la messa da s. crest avon la Sentupada a Vignogn. Ei spetga vus ina buna grillada cun differentas salatas e silsuenter ina buna petta da casa. Nossa occurenza ha liug da tut'aura. Nus selegrein sin vossa viseta.

Pleiv evangelica Luven

Invitaziun alla radunonza annuala dalla pleiv

Mira sut Ilanz/Glion!



www.medel.ch

Eleccziun supplementara per la perioda d'uffeci 2024/2027

Gerau Werner Venzin ha abdicau sin la fin da december 2025 sco gerau. Sebasond sin la vegliadetga ed en favur dalla sanadad ha Werner decidiu da far quei pass. La suprastonza communal engrazia a gerau Werner per la lavur prestada e giavisch ad el pigl avegnir tut bien. Sin fundament da quella demissiu anticipada ordeina la suprastonza communal tenor artechel 19 dalla lescha davart votaziuns ed elecziuns in'elecziun supplementara.

Propostas per candidatas e candidats ein d'inoltrar en scret all'administraziun communal entochen ils **5 d'october 2025**. Ultra dils vischinadis san era ulteriuras gruppaziuns, uniuns, societads da silmeins 10 votantas e votants proponer candidats. Las candidaturas ston mintgamai cuntener num, prenum ed onn da nashientscha dil nominau.

L'elecziun dil gerau ha liug ils **30 da november 2025** all'urna.

Suprastonza communal Medel/Lucmagn

Radunonza communal

Gievgia, ils 26 da zercladur 2025 allas 20.00 ell'aula dalla scoletta a Curaglia.

Tractandas:

1. Avertura
2. Elecziun da dus dumbravuschs
3. Approbaziun dil protocol dalla radunonza dils 12 da december 2024
4. Presentaziun ed approbaziun
 - quen communal 2024
 - dil quen dall'Ovra electrica Medel 2024
 - dil quen da Val Medel Turissem 2024
5. Rapport da revisiun e dalla cumissiu da quen e gestiun
6. Approbaziun dils suranumnai quens
7. Decisiun davart sligiar si las tablas da publicaziun els uclauns
8. Varia

Il protocol dalla davosa radunonza da vischnaunca sa vegnir retratgs sin canzlia. Sin giavisch vegn quel era tarmess tier.

Suprastonza communal Medel/Lucmagn



www.ober saxenmundaun.swiss

Erhöhung Gästetaxen per 1. Januar 2026

Die Gemeinden Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia und Obersaxen Mundaun, welche eine gemeinsame Tourismusdestination bilden, haben per 1. Januar 2025 kommunale Gesetze und Verordnungen über Gäste- und Tourismustaxen eingeführt. Diese bilden die Grundlage für die Erhebung der Gäste- und Tourismustaxen. Dank den Einnahmen konnten die Tourismusinvestitionen in den vergangenen zehn Jahren erhöht und das Gästeangebot ausgebaut werden. Dies kommt unseren Gästen zugute, jedoch auch der Gemeindebevölkerung. In den vergangenen zehn Jahren ist jedoch auch die Teuerung gestiegen. Die Veränderung des Landesindex für Konsumentenpreise (LIK) betrug von März 2014 bis April 2025 insgesamt plus 6.4%. Damit das Angebot weiterhin auf dem aktuellen

Niveau gehalten und noch weiter ausgebaut werden kann, ist es notwendig, die Teuerung auszugleichen. Daher hat der Gemeindevorstand beschlossen, die Gästetaxen zu erhöhen und ab dem 1. Januar 2026 den Art. 7 «Bemessung der Gästetaxe» der Ausführungsbestimmungen zum Gesetz über Gäste- und Tourismustaxen Obersaxen und Mundaun wie folgt anzupassen:

Art. 7 Bemessung der Gästetaxe

Die Ansätze für die einzelnen Gästetaxen und die verschiedenen Pauschalen betragen:

- a) Die Gästetaxe beträgt pro Übernachtung CHF 3.20.
- b) Die als Jahrespauschale bei Beherbergern in Rechnung gestellte Gästetaxe beträgt:
 - Hotels pro Zimmer CHF 475.00
 - Ferienwohnungen pro Quadratmeter Nettowohnfläche CHF 9.50
 - Privatzimmer pro Zimmer CHF 143.00
 - Gruppenunterkünfte pro Schlafplatz CHF 63.00
 - Campingplätze pro Stellplatz CHF 120.00
- c) Die obligatorische Jahrespauschale für Eigennutzung beträgt pro Quadratmeter Nettowohnfläche und Jahr CHF 8.50

Gemeindevorstand Obersaxen Mundaun

Augment dallas taxas da hosps per igl 1. da schaner 2026

Las vischnauncas da Breil/Brigels, Ilanz/Glion, Lumnezia ed Obersaxen Mundaun, che fuorman ina destinaziun turistica communal, han introduciu igl 1. da schaner 2015 las leschas communalas e las ordinaziuns davart las taxas da hosps e las taxas turisticas.

Quellas fuorman la basa per igl incasso dallas taxas da hosps e las taxas turisticas. Grazia allas entradas han las investiziuns turisticas pudiu vegnir augmentadas ils davos diesch onns. La purschida per ils hosps ei vegnida baghegiada ora.

Quei va en favur da nos hosps, mo era dils indigens. Ils davos diesch onns ei denton era la carschia s'augmentada. La midada digl index naziunal dils prezis da consum (LIC) ha importau dil mars 2014 entochen igl avrel 2025 totalmein plus 6.4%. Per che la purschida possi vegnir mantenida era vinavon sin il nivel actual e sa vegnir extendida aunc dapli, eis ei necessari dad ulivar la carschia. Perquei ha la suprastonza communal decidiu d'augmentar las taxas da hosps e d'adattar naven digl 1. da schaner 2026 igl art. 7 «Taxaziun dalla taxa da hosps» dallas disposiziuns executivas tier la lescha davart la taxa da hosps e la taxa turistica Obersaxen e Mundaun sco suonda:

Art. 7 Taxaziun dalla taxa da hosps

Las tariffas per las singulas taxas da hosps e las differentas pauschalas importan per la:

- a) taxa da hosps frs. 3.20 per pernottaziun
- b) taxa da hosps che vegn tschentada a quen als alloschaders sco pauschala annuala:
 - hotels, per combra frs. 475.00
 - habitaziuns da vacanzas, per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta frs. 9.50
 - combras privatas, per combra frs. 143.00
 - loschaments da grupp, per plaz da durmir frs. 63.00
 - campadis, per post frs. 120.00
- c) pauschala annuala obligatoria per agen diever per meter quadrat dalla surfatscha da habitar netta ed onn frs. 8.50

Suprastonza communal Obersaxen Mundaun

FÜR EINZIGARTIGE LESEMOMENTE.

**25%
RABATT
FÜR
NEUABONNENTEN**



TERRA GRISCHUNA IM ABONNEMENT

- 6 Themenhefte mit eindrücklichen Hintergrundgeschichten
- das Beste aus Graubündens Natur, Kultur und Freizeit
- bewegende News aus dem Kanton
- exklusive geführte Leserreisen

- Ich bestelle ein **Schnupperabo** der «Terra Grischuna» für 3 Ausgaben zu CHF 35.- (nicht rabattberechtigt).
- Ich bestelle ein **Jahresabonnement** der «Terra Grischuna» zu CHF 89.-, für die weiteren Länder Europas zu CHF 105.- und ausserhalb Europas zu CHF 113.- mit Einstiegsrabatt von 25% im ersten Jahr.
- Ich bestelle ein **2-Jahres-Abonnement** der «Terra Grischuna» zu CHF 159.-, für die weiteren Länder Europas zu CHF 192.- und ausserhalb Europas zu CHF 209.- mit Einstiegsrabatt von 25% im ersten Jahr.

Name / Vorname _____

Strasse / Nr. _____

PLZ / Ort _____

Telefon _____

E-Mail _____

Datum / Unterschrift _____

Einsenden an: Somedia Production AG, «Terra Grischuna», Postfach 491, CH-7007 Chur. Versandkosten und Mehrwertsteuer inbegriffen. Preisbasis 2025.

Telefon 0844 226 226 | abo@somedia.ch | www.terragrischuna.ch/abo



Bauarbeiten Neubau Lochlitobelbrücke Friggahüs – St. Martin: Sperrung vom 23. bis 27. Juni 2025

Strassensperrung von Montag, 23. Juni 2025, 07.00 Uhr bis Freitag, 27. Juni 2025, 17.00 Uhr, zwischen Friggahüs und St. Martin infolge Bauarbeiten.

Bitte beachten Sie:

- Für Blaulichtorganisationen und Anwohner mit einer Fahrbewilligung der Gemeinde ist eine Umfahrungsmöglichkeit über Platta und Hanschahüs, bis 7.5 t signalisiert..
- Fussgänger und Radfahrer können die Baustelle jederzeit passieren.
- Für die Verkehrsteilnehmer werden zusätzlich Informationstafeln aufgestellt.
- Die Informationen zur Brückensperrung werden im Kantonsamtsblatt publiziert und unter www.strassen.gr.ch aufgeschaltet werden.
- Für Fragen in Zusammenhang mit der Baustelle stehen Ihnen die örtliche Bauleitung, Herr Norbert Loretz (Tel. 079 252 72 45) und der Projektleiter, Herr Marc Loretz (081 257 68 87) zur Verfügung. Ausserhalb der Bürozeit erreichen Sie das Tiefbauamt Graubünden unter 081 257 68 88 (24 h Pikett).

Gemeinde Obersaxen Mundaun

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung Obersaxen Mundaun an Fronleichnam

Die Büros der Gemeindeverwaltung Obersaxen Mundaun bleiben an Fronleichnam, Donnerstag, 19. Juni 2025 mit Freitag, 20. Juni 2025, geschlossen. Ab Montag, 23. Juni 2025, sind wir gerne wieder für Sie da. Wir wünschen Ihnen schöne Feiertage.

(In der Fraktion Flond ist Fronleichnam kein Feiertag.)

Gemeinde Obersaxen Mundaun

Temps d'avertura dall'administraziun communal Obersaxen Mundaun a Sontgilcrest

Ils biros dall'administraziun communal Obersaxen Mundaun restan serrai da Sontgilcrest, gievgia, ils 19 da zercladur 2025 cun venderdis, ils 20 da zercladur 2025.

Naven da gliendisgis, ils 23 da zercladur 2025, essen nus bugen puspei cheu per Vus.

Nus giavischin in bi firau.

(Ella fracziun da Flond ei Sontgilcrest negin firau.)

Vischnaunca Obersaxen Mundaun

Feuerwehr Obersaxen Mundaun

Montag, 23. Juni 2025, 20.00 Uhr

Feuerwehrübung Atemschutz, Mannschaft, TLF und Sanitätszug in **Flond**.

Entschuldigungen werden nur schriftlich und begründet innert 10 Tagen entgegengenommen an Feuerwehr Obersaxen Mundaun, Vorstadt 26, 7134 Obersaxen. Für allfällige Entschuldigungen ist das entsprechende Formular auszufüllen. Dieses kann auf der Website www.obersaxenmundaun.swiss heruntergeladen oder bei der Gemeindeverwaltung Obersaxen Mundaun bezogen werden

Feuerwehrkommando Obersaxen Mundaun

Pumpiers Obersaxen Mundaun

Gliendisgis, ils 23 da zercladur 2025, 20.00

Exerzezi da pumpiers dil schurmetg da flad, digl equipadi, dall'equipa digl auto-cistiarna e dall'equipa da sanitad a **Flond**.

Perstgisas vegnan pridas encounter mo en scret e cun arguments fundai enteifer 10 gis a Pumpiers Obersaxen Mundaun, Vorstadt 26, 7134 Obersaxen. Per eventuelas perstgisas ei d'emplenir ora il formular corrispundent. Quel san ins retrer dalla pagina da web www.obersaxenmundaun.swiss ni dall'administraziun communal Obersaxen Mundaun.

Commando da pumpiers Obersaxen Mundaun

Einladung zur Ausstellung der Projektarbeiten der 3. Oberstufe der Schule Obersaxen Mundaun

Cars geniturs, liebe Eltern

Die 3. Oberstufe der Schule Obersaxen Mundaun lädt Sie, Ihre Verwandten und Bekannten herzlich zur Ausstellung der Projektarbeiten am **Dienstag, 24. Juni 2025**, von 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr ins Foyer/die Räume der Mehrzweckanlage Meierhof ein.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Freundliche Grüsse, cordials salids *Das Team der Oberstufe der Schule Obersaxen Mundaun*

Jugi

Auch im nächsten Schuljahr 2025/26 bietet der Damenturnverein Obersaxen wieder Jugi Turnen an, für Kinder ab Jahrgang 2020.

1. Gruppe: Jahrgang 2020 bis 2017 (KiGa bis 2. Klasse). Dienstag von 15.45 bis 17.15 Uhr

2. Gruppe: Jahrgang 2016 und älter (3. Klasse bis Oberstufe). Donnerstag von 17.15 bis 18.30 Uhr

Anmeldungen für das Schuljahr 2025/2026 nehmen wir bis am 30.06.2025 unter dtv.obersaxen@bluewin.ch oder

079 243 02 27 entgegen. Bei Fragen dürft ihr euch gerne bei uns melden.

Auf viele sportbegeisterte Kinder freuen wir uns.

Leiterteam Jugi Obersaxen, Vorstand DTV Obersaxen



www.sagogn.ch

Dallas nov culla presidenta communal

La presidenta communal Katrin Blumberg vuless uonn regularmein star a disposiziun alla populaziun per giavischs e discuors.

Venderdis, ils 27 da zercladur 2025 denter las 09.00 e las 10.30 uras ha ella plascher da cumpignia tier il «caffè dalla damaun» ella Stiva Grischuna. In'anzunia ei buca necessaria. (cornets ha ei aschi gitg sco ei ha.)

Per caussas pli liungas ni confidenzials sa vegnir fixau in termin separau. Scrivi en quei cass in e-mail a katrin.blumberg@sagogn.ch ni s'annunziei tier la canzlia.

Administraziun communal Sagogn

Znüni mit der Gemeindepräsidentin

Die Gemeindepräsidentin, Katrin Blumberg, möchte in diesem Jahr regelmässig der Bevölkerung für Anliegen und Gespräche zur Verfügung stehen.

Am **Freitag, 27. Juni 2025**, zwischen 09:00 und 10:30 Uhr freut sie sich über Gesellschaft beim Morgenkaffee in der Stiva Grischuna. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. (Gipfeli het's solang's het.)

Für längere oder vertrauliche Angelegenheiten kann ein separater Termin mit ihr vereinbart werden. Bitte schreiben Sie ihr in dem Fall eine Email an katrin.blumberg@sagogn.ch oder rufen Sie in der Kanzlei an.

Gemeindeverwaltung Sagogn

Café da sentupada – Café Tegia Sagogn

Visitei nies Café Tegia la **dumengia, ils 22 da zercladur 2025** la davosa gada avon la pausa da stad! Il café vegn menaus quei suentermiezgi dall'uniun da giuventetgna Sagogn – aviert naven dallas 14.30 entochen las 17.30. Gudi la dumengia suentermiezgi cun in toc petta ni ina bubronda frestgentonta – cun atmosfera patgifica e buna cumpignia. Nus selegrein da Vossa viseta!

Uniun da giuventetgna Sagogn

Begegnungscafé – Café Tegia Sagogn

Besuchen Sie das Café Tegia am **Sonntag, 22. Juni 2025**, ein letztes Mal vor der Sommerpause! An diesem Nachmittag wird das Café von der Jungmannschaft Sagogn bewirtet – geöffnet von 14:30 bis 17:30 Uhr. Lassen Sie den Sonntagnachmittag bei einem Stück Kuchen oder einem erfrischenden Getränk ausklingen – in gemütlicher Atmosphäre und guter Gesellschaft. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Jungmannschaft Sagogn

Uniun da dunnas Sagogn

Viseta sin mises si Sevgein

Sco preavis annunziein a Vus la viseta sin il mises si Sevgein tier Claudia Caderas. **Mardis, ils 19.8.2025** suentermiezdi. Dapli informaziuns suondan entschatta uost.

Besuch auf dem Maiensäss in Sevgein

Zur Vorinformation geben wir Euch gerne das Datum zum Besuch auf dem Maiensäss Sevgein von Claudia Caderas bekannt. **Dienstag, 19.8.2025** nachmittags. Mehr Informationen folgen Anfangs August.



www.schluein.ch

Suprastonza communal

Preziadas convischinas, stimai convischins

La suprastonza communal envida tuttas convischinas e tuts convischins alla proxima radunonza communal che ha liug **marginis, ils 24 da zercladur 2025**, allas 20.00 en casa da scola.

Tractandas:

1. Beinvegni ed elecziun dumbravuschs
2. Gliesta da tractandas
3. Protocol radunonza communal dils 14-4-2025
4. Immoibilia Posta Veglia
 - Informaziun pertuccont las variantas
 - Conclus varianta
5. Orientaziuns
6. Varia

Il messadi ei publicaus en casa communal e sin www.schluein.ch.

Schluein, ils 13 da zercladur 2025

la suprastonza communal Schluein

Gemeindevorstand Schluein

Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger
Der Gemeindevorstand lädt alle Mitbürgerinnen und Mitbürger zur Gemeindeversammlung vom **Dienstag, 24. Juni 2025**, um 20.00 Uhr im Schulhaus ein.

Traktanden:

1. Begrüssung und Wahl Stimmzähler
2. Traktandenliste

südostschweiz Schatzsuche

Grosser Südostschweiz
Schatzsuche Wettbewerb

Gewinnen Sie einen Familieneintritt ins LEGOLAND® Deutschland!

Haben Sie Lust auf ein unvergessliches Abenteuer mit der ganzen Familie?
Dann machen Sie mit bei unserem aufregenden Wettbewerb und gewinnen Sie
einen Familieneintritt für das LEGOLAND® Deutschland!



Jetzt mitmachen
und gewinnen:
soschatzsuche.ch

Gewinnen Sie einen **Familieneintritt für 2 Erwachsene
und 2 Kinder** ins LEGOLAND® Deutschland

So können Sie teilnehmen:

1. Besuchen Sie unsere Webseite
soschatzsuche.ch
2. Füllen Sie das Teilnahmeformular aus
3. Daumendrücken und vorfreuen

Wir wünschen Ihnen viel Glück.

Teilnahmeschluss: 14. Juli

Partner

SWICA

 **südostschweiz**

3. Protokoll Gemeindeversammlung vom 14.4.2025
4. Liegenschaft Posta Veglia
 - Information betreffend den Varianten
 - Beschluss Variante
5. Orientierungen
6. Varia

Die Botschaft ist im Gemeindehaus und unter www.schluain.ch veröffentlicht.
Schluain, 13. Juni 2025

der Gemeindevorstand Schluain

Uniun da giuventetgna Schluain

28-06-2025, Naven dallas 17.30 ha la fiasta d'inauguraziun dalla stanza da giuventetgna liug cun grill, bar e musica. Ad ina biala sera da cuminonza envida l'uniun da giuventetgna Schluain davos il luvratori communal alla Via Val Vedra 9 cordialmein tuts e tuttas. Uniun da giuventetgna, Schluain

Jungmannschaft Schluain

28.06.2025, Ab 17:30 Uhr findet die Einweihungsfeier des Jugendraums mit Grill, Bar und Musik statt. An einem schönen gemeinsamen Abend lädt die Jungmannschaft Schluain herzlich alle hinter den Werkhof an der Via Val Vedra 9 ein.
Jungmannschaft, Schluain



SUMVITG

www.sumvitg.ch

Annunzias da baghegiar

All'istanza da baghegiar ei sin fundament digl art. 40 dall'ordinaziun davart la planisaziun dil territori dil cantun Grischnun (OPTGR) vegniu annunziau suandonts projects:

Nr. 69/2025

Swisscom (Schweiz) AG, 3050 Bern; novs tumbins e colligiaziuns da swisscom sin parcelas nr. 48 e nr. 332 a Rabiun-Via Fravia.

Nr. 70/2025

Degonda Luca e Sabrina, 7172 Rabiun; remplazzament finiastras dil baghetg nr. 439A sin parcella nr. 5254 a Rabiun-Gassetta.

Nr. 72/2025

Castelberg Iris, 7484 Lantsch; remplazzament lingias d'aua sin parcella nr. 6690 a Cumpadials-Runca.

Nr. 73/2025

Amorim Dias Sergio, 7180 Disentis/Mustér; niev gagliner sin parcella nr. 230 a Rabiun-Via Surrein.

Nr. 74/2025

Münchbach Andreas, 7032 Laax; niev tetg dil baghetg nr. 537A sin parcella nr. 395 a Rabiun-Via Fanels.

Nr. 75/2025

STWEG 201, c/o Schmied Wolfgang; 7172 Rabiun; nova seiv sin parcella nr. 201 a Rabiun-Via Sursilvana.

Nr. 76/2025

Baselgia Arthur, 7175 Suvmitg; niev tetg da veider dil baghetg nr. 40 sin parcella nr. 1567 a Sumvitg-Via Cavischlè.

Nr. 82/2025

Maissen Jean-Claude, 8704 Herrliberg; spazzar suoschna e puschnera, remplazzar esch, adattaziun da terren dil baghetg nr. 203B sin parcella nr. 6842 a Sumvitg-Clavadi.

Nr. 84/2025

Vischnaunca Sumvitg, 7175 Sumvitg; sanaziun trassé dalla via sin parcella nr. 8044 a Cumpadials-Bostg.
Cumissiuun da baghegiar

Referendum facultativ

La radunonza communal dils 12-06-2025 ha priedenter auter il suandont conclus:

- Tractaziun ed approbaziun dil project colligiaziun dil provediment d'aua Rabiun cul provediment d'aua Surrein e concessiuun dil credit brut da 935'000 francs

Sura conclus ein suttaposts al referendum facultativ tenor art. 30 al. 2 dalla constituziun communal. Il termin da tschaffar il referendum terminescha cun datum dils 10-07-2025. Il referendum sa buca vegnir retratgs.
Suprastonza communal

Protocol dalla radunonza communal dils 12-06-2025

Naven dils 20-06-2025 ei il protocol dalla radunonza communal dils 12-06-2025 exponiu public en scaffa avon la canzlia communal e sin la pagina d'internet www.sumvitg.ch duront 30 dis.

Il protocol sa plinavon vegnir retratgs dalla canzlia communal duront las uras da spurtegl. L'administraziun communal porscha plinavon in abbonament en fuorma da pupi. Convischnas e convischins che han interess d'in tal abbonament ein supplicai da s'annunziar tier l'administraziun communal.

Protestas encunter il protocol san tenor art. 11 dalla lescha da vischnaucas dil cantun Grischnun vegnir inoltradas duront il temps d'exposiziun tier la suprastonza communal.
Administraziun communal

Pesca comunabla 2025

L'uniun da pescadurs Sumvitg arva la sesiun sil lag da Laus cun la pesca comunabla **sonda e dumengia, ils 28 e 29 da zercladur 2025.**

Tgira: La sonda s'entupein nus allas 10.00 uras si sper la tegia da pescadurs, dado il lag da Laus. Nus seghein, schubergein il lag e contuorn e fagein manteniments vid la tegia. Ina Caschnun per novs commembers da prestar las uras neccessarias per entrar ell'uniun.

Pesca: Suentar la finiziun dallas lavurs entscheiva nossa pesca comunabla. Cun interrupziun duront la tscheina ei la pesca aviarta la sonda tochen las 22.00 uras.

Dumengia, ils 29 da zercladur entschevin allas 5.00 uras la damaun e cuntinuein cun il secund di da pesca che cuoza entochen las 10.30 uras. Cun quei ch'il dretg da pescar sil lag da Laus ei privats, ei la pesca mo aviarta per commembers/as dall'uniun.

Messa sper il lag: Sur Saji celebrescha la dumengia allas 11.00 uras ensemen cun nus e tut ils hosps la sont-ga Messa ella biala natira sut tschiel aviart. Cordial engraziament a Sur Saji e cordial beinvegni a tut ils amitgs/as dall'uniun da pescadurs.

Program dalla dumengia: Suentar messa dat ei la pusseivladad da gentar comunabel cun bunas spisas giu dil grill.

Traffic: La via naven dil parcadi a Hettas sur Laus tochen sil Bostg ei aviarta quels dus dis.

Nus selegrein sin la viseta da tut ils amitgs dall'uniun da pescadurs Sumvitg ed envidein vus tier ina pausa ed ina biala s'entupada sil bi lag da Laus.

Cordialmein envida *l'uniun da pescadurs Sumvitg*

Fiasta da stad en Casa s. Martin Trun

Mira sut Trun!



TRUN

www.trun.ch

Damonda da baghegiar

Datum da publicaziun: 20-06-2025

Petents: Marion Matter-Giger
Toggwilerstr. 96, 8706 Meilen
Patrick Giger
Wollerauerstr. 46, 8834 Schindellegi
Representanza: Tarcisi Maissen SA
Via Resgias 16, 7166 Trun
Object: Sanaziun ed engrondaziun dalla tegia da cuolm sin parcella 4076 a Barcuns
Zona: Zona d'agricultura (A)

Protestas:

Ils plans ein deponi en canzlia communal. L'investa publica cuoza 20 dis dapi il datum da publicaziun. Protestas ein d'inoltrar en scret enteifer 20 dis dapi la publicaziun alla suprastonza communal Trun.
Administraziun communal Trun

Annunzias da baghegiar

L'istanza da baghegiar ha lubiu suandontas annunzias da baghegiar sin fundament digl art. 40 dall'ordinaziun davart la planisaziun dil territori dil cantun Grischnun (OPTGR) ni sin fundament digl art. 32a dall'ordinaziun federala davart la planisaziun dil territori (OPT):

Nr. 18/25, Centro Trun,

construcziun d'in cheminé (grill) e montascha d'in paravent, parcella 3042

Nr. 19/25, Berther Esther e Rothmund Susanne,

remplazzament dil conduct d'aua da sfundrada e montascha da canals vid il tetg dalla tegia, parcella 6280

Nr. 20/25, Uniun Trun Cultura,

plantschii da betun egl intern dalla Casa Carigiet, parcella 1511

Nr. 21/25, Bisquolm Roger, 7166 Trun,

remplazzament dalla seiv entras in mir, parcella 2104

Nr. 23/25, Repower AG,

rempazzament d'in tumbin en via, parcella 6000

Nr. 24/25, Spescha Giachen,

remplazzament da duas finiastras, parcella 2097

Administraziun communal Trun

Fiasta da stad en Casa s. Martin, Trun

Sonda, ils 21 da zercladur 2025 envida la Casa s. Martin, Trun, parents ed enconuschents da nossas cussadentas e cussadents sco era vischnas e vischins da lunsch e damaneivel all'usitada fiasta da stad cun grillada, buffet da salata e dessert. L'occurrenza ha liug denter las 11.00 e las 16.30.

Vossa viseta fageiss a nus grond plascher, seigies beinvegni.
Meinacasa e persunal

Club da tennis Trun**Partida d'Interclub a Trun****Dumengia, ils 22 da zercladur 2025**

umens 3. ligia, Trun - Arosa allas 11:00

Uniun da dunnas Trun/Zignau**Indicaziun adressa da mail**

Sco menziunau alla davosa radunonza generala lein era nus far il nies en caussa persistenza. Per quei motiv tarmettein nus el futur las informaziuns a moda digitala. Nus supplichein quellas dunnas che han aunc buc indicau a nus l'adressa da mail da far quei el proxim temps.

Giavischa enzatgi vinavon las informaziuns sco tochen da cheu sin pupi asgeis bugen indicar quei all'actuara Sandra Decurtins (sfdecurtins@bluewin.ch, 079 389 29 49).

Engraziund per Vossa capientscha salida

il comite dall'uniun da dunnaswww.vals.ch**Baugesuche****Tag der Publikation: 13.6.2025**

Bauherrschaft: Benita und Andreas Gartmann, Strässli 3, 7203 Trimmis

Vertreter: Andreas Gartmann, Strässli 3, 7203 Trimmis

Bauvorhaben: Teilsanierung Wohnhaus und Anbau Autounterstand «Valéstrasse»

Geb. Nr.: 147c

Parzelle: 483

Nutzungszone: Wohnzone 3

Planaufgabe: Gemeindekanzlei

Einsprachen:

Einsprachen sind schriftlich und begründet zu richten an die Baubehörde Vals, Furra 121, Postfach 17, 7132 Vals, bis 3. Juli 2025.

Vals, 11.06.25

*Die Baubehörde***Heuen am Sonntag: Bewilligungsmitteilung**

Das Einsammeln von Heu und Emd, sofern Gefahr der Entwertung oder des Verderbens der Ernte besteht, bedarf der Bewilligung des Gemeindepräsidiums (Art. 12, Abs. 2 Polizeiverordnung der Gemeinde Vals). Ziel ist es, alle Betriebe per E-Mail informieren zu können. Landwirtschaftsbetriebe, welche bis dato noch keine E-Mailadresse übermittelt haben, werden gebeten, dies zu tun an gemeinde@vals.ch.

Vals, 20. Juni 2025

*Der Gemeinderat***Jodelchor Zervreila**

Kleines Sommerabendkonzert mit dem Jodelchor Zervreila am **20. Juni** um 20.00 Uhr auf dem Dorfplatz, bei schlechtem Wetter im Schafchromma.

Pleiv evangelica Luven**Invitaziun alla radunonza annuala dalla pleiv**

Mira sut Ilanz/Glion!

Occurrenzas • Veranstaltungen

District da cant Surselva Zercladur/Juni

Uniun cantunala da cant

24.08. Scuntrada dils veterans cantunals a Pontresina

Uniun la chanzun rumantscha

03.10. Festival dalla chanzun Rumantscha a Vella

04.10. Festival dalla chanzun Rumantscha a Vella

05.10. Festival dalla chanzun Rumantscha a Vella

La Compagnia Rossini*Musical «Plaun Salter» dad Armin Caduff, Chor mischedau, chor d'affons, solists ed orchester*

04.10. 19.30 En casa da scola Danis/Tavanasa

05.10. 17.00 En casa da scola Danis/Tavanasa

08.10. 19.30 En casa da scola Danis/Tavanasa

11.10. 19.30 En casa da scola Danis/Tavanasa

12.10. 17.00 En casa da scola Danis/Tavanasa

15.10. 19.30 En casa da scola Danis/Tavanasa

16.10. 19.30 En casa da scola Danis/Tavanasa

18.10. 17.00 En casa da scola Danis/Tavanasa

Chor mischedau Rueun-Siat

25.10. Concert da giubileum 30 onns

26.10. Concert da giubileum 30 onns

Chor mischedau Ruschein

08.11. 19.00 Cant e Calorias, concert e comedia cun diner da gala

Uniun ceciliania Surselva

15.11. 09.30 Radunonza da delegai a Sevgein

Chor mischedau Sumvitg/Cumpadials*Concert communabel cul chor d'affons dalla vischanaunca da Sumvitg*

02.05. casa da scola Sumvitg, suenter concert ustria

03.05. casa da scola Sumvitg

Chor Uvriu Danis-Tavanasa*Concert da giubileum*

06.06. 20.00 Danis casa da scola

07.06. 17.00 Danis casa da scola

Venderdis/Freitag, 20-6-2025*Ilanz*

- Öffentliche mira-cultura-Führung: Schichtwechsel-La Surselva in Ilanz. Treffpunkt: 13:15 Uhr Landsgemeindeplatz Ilanz. Dauer: 90 Min. Anmeldung erforderlich bis zum Vortag um 16.00 Uhr. Mehr Infos und Anmeldung unter www.surselva.info.

Sonda/Samstag, 21-6-2025*Ilanz*

- 14.00 - 17.00 Bist du bereit, als Forscher tätig zu sein? Gemeinsam lösen wir ein spannendes Rätsel, hören eine biblische Geschichte, singen und vieles mehr. Info und Anmeldung bei feg-ilanz.ch oder Hansjörg Sprenger, 077 474 68 13.

- 13.00 Warum die Natur schützen? Podiumsgespräch im Kloster Ilanz. Unter der Leitung von Fredi Lüthin diskutieren Dr. Anna Deplazes Zemp, Umweltethikerin und WWF-Stiftungsgründerin und Schwester Ingrid Grave, seit 65 Jahren Ordensschwester im Kloster Ilanz. Klosterweg 16. Der Eintritt ist frei.

Dumengia/Sonntag, 22-6-2025*Ilanz*

- Öffentliche mira-cultura-Führung: Minas da Gulatsch in Ilanz. Treffpunkt: 9 Uhr Parkplatz Minas da Gulatsch. Dauer: 3 Std. Anmeldung erforderlich bis zum Vortag um 16 Uhr. Mehr Infos www.surselva.info.

Mardis/Dienstag, 24-6-2025*Ilanz*

- Seniorenausflug nach Sevgein. Fahrt mit dem Postauto ab Ilanz 13.35, Rückkehr 17.05. Anmeldungen bitte bis 21.6.25 an Bettina Grolimund-Müller: b.gro@gmx.ch oder 076 675 22 90

Sonda/Samstag, 28-6-2025*Sevgein*

- 18.00 Sera da cumpignia, 18.30 Skyline Walkers: 20.00 concert cun Dario Hess e band avon la halla plurivalenta a Sevgein. Entrada ei libra. Uniun da giuventetgna Sevgein

Dumengia/Sonntag, 29-6-2025*Breil/Brigels*

- La benedicziun ha liug allas 11:00 sill'alp Tschégn Dado a Breil. Silsunter envida la giuventetgna ad ina grillada. Nus supplichein dat emplenir ils autos, cun quei che la situaziun da cruschar e parcar ei buca ideala. Nus selegrein sin vossa viseta. Alps Breil e giuventetgna Breil.

Fanadur/Juli

Sonda/Samstag, 19-7-2025*Laax*

- 10:00 – 17:00 Kinderfest / Fiasta d'affons am Laaxersee. www.kinderfest-laax.ch

Dumengia/Sonntag, 20-7-2025*Laax*

- 10:00 – 17:00 Kinderfest / Fiasta d'affons am Laaxersee. www.kinderfest-laax.ch

Trun

- 14.15 Corsin Fontana / Matias Spescha. Einblicke in die Ausstellung

Gievgia/Donnerstag, 24-7-2025*Ilanz*

- Öffentliche mira-cultura-Führung: Alois Carigiet - Kunstmaler in Trun. Treffpunkt: 10:15 Uhr beim grossen Parkplatz vor dem Museum in Trun. Dauer: 90 Min. Anmeldung erforderlich bis zum Vortag um 16.00 Uhr. Mehr Infos und Anmeldung unter www.surselva.info.

Avust/August

Venderdis/Freitag, 1-8-2025*Ilanz*

- Öffentliche mira-cultura-Führung: Minas da Gulatsch in Rueun. Treffpunkt: 09:00 Uhr beim Parkplatz Minas da Gulatsch. Dauer: 3 Std. Anmeldung erforderlich bis zum Vortag um 16.00 Uhr. Mehr Infos und Anmeldung unter www.surselva.info.

Pleivs • Pfarreimittlungen

PLEIVS CATOLICAS KATH. PFARREIEN



PLEIV CATOLICA-ROMANA BREIL/BRIGELS

Uffeci parochial 081 941 17 18

www.pleiv-breil.ch info@pleiv-breil.ch
Plevon: Sur Sajan, plevon@pleiv-breil.ch, 079 131 45 07
Secretariat: Petronella Meier-Spescha
Mintgamaï mardis e gievgia allas 8.30–17.00

Sonda, ils 21 da zercladur

Unfrenda pils projects caritativs dil Papa

19.00 Breil: S. Messa per la dumengia.
Mf Pius Cathomen-Todesco; Rest Giusep e
Mengia Catrina Cathomas-Cavegn.
Ministrants: Laura, Jonas

Dumengia, ils 22 da zercladur

12. dumengia ordinaria

Unfrenda pils projects caritativs dil Papa

09.00 Dardin: S. Messa.
Trentavel per Luregn Carigiet-Casutt.
Mf Maria Barla e Josef Schlosser-Desach
Danis: S. Messa.
10.30 Mf Josefina Beer; Heinrich e Luzia Caduff-
Alig; Elisabetta e Pietro Sestito-Corrado;
Rosa Maria (Rosmarie) Maissen; Murezi e
Madalena Berther-Cathomas.
Ministrants: Onna Maria, Valentin

Mardis, ils 24 da zercladur

S. Gion Battista

19.00 Andia: S. Rusari en baselgia

Mesjamna, ils 25 da zercladur

09.30 Breil: S. Messa en caplutta s. Giacun

Gievgia, ils 26 da zercladur

17.00 Andia: S. Messa en caplutta Nossadunna

19.00 Danis: S. Messa

Sonda, ils 28 da zercladur

Unfrenda pigl agid da fugitivs dalla Caritas Svizra

17.30 Andia: S. Messa.
Mf Gion Hasper ed Angelina Sgier-Alig cun
fegls Ignaz, Gieri Fidel ed Ursicin
19.00 Dardin: S. Messa.
Mf 9 fargliuns Cavegn Dardin; Carli e
consorta Ottilia Albrecht-Solèr e fam.
(per la davosa ga)

Dumengia, ils 29 da zercladur

13. dumengia ordinaria

Unfrenda pigl agid da fugitivs dalla Caritas Svizra

09.00 Breil: S. Messa.
Caudonn Maria Carigiet-Kronenberg.
Mf Silvester Cathomas-Cavegn;
Anna Mengia, Lisabet e Gion Sievi Cavegn;
Giulia Carigiet-Maissen cun fam. e fegl Felix;
Ursula Catrina Cavegn.
Ministrants: Paula, Jonas
11.00 Tschegn Dado: Benedicziun dallas alps e dalla
tegia, silsunter organisescha l'Uniun da
giventetgna, Breil ina grillada cun uustria

Sera da cinema

Presentaziun dil film da Jesus dalla tiarza part

Emprender d'enconuscher Jesus sin in'atra via entras
las differentas serias da film. Bugen cuntinuein nus cun
la tiarza part dalla presentaziun dil film da Jesus, che ha
liug, mesjamna, ils 2 da fenadur, ell'aula, casa da scola

Breil.

Detagls ein publicai sin nossa pagina da casa sut:
www.pleiv-breil.ch/actualitads ed en nossas scaffas da
publicaziun da mintga baselgia.

Il film vegn presentaus sin lungatg tudestg.

Entrada libra!

Nus selegrein sin Vossa participaziun. Tgi che drova ina
caschun per in transport, duei s'annunziar tier igl uffeci
parochial.

CUMBEL/PEIDEN LUMBREIN/SURAUUA/VRIN

Uffeci parochial 081 931 11 63

www.pleivlumnezia.ch info@pleivlumnezia.ch
Plevon: Sur Dirk Jasinski kath.pfarrlum@bluewin.ch
Secretariat: Yvonne Bundi-Bass
Tel. 081 931 11 17 / 078 619 32 09
Mintgamaï mardis allas 9.00–11.00

Sonda, ils 21 da zercladur

06.00 Vrin: Processiun a Vanescha en honur da
s.Gion e s.Paul
(partenza sin plaz Cadruvi)

08.00 Vanescha: S.Messa
Silsunter vegn offeriu per tuts in pign
ensolver

Dumengia, ils 22 da zercladur

Fiasta da Sontgilcrest a Lumbrein e Surcasti

Unfrenda per il Papa

10.00 Lumbrein: Eucaristia dalla fiasta e silsunter
processiun cul Sontgissim cun benedicziun
avon caplutta da s. Roc e retuorn en baselgia
per la benedicziun finala
Mf Artur Capaul

Ministrants: Ariana, Tanja ed Anja

19.00 Surcasti, s.Luregn: Eucaristia dalla fiasta
Alla fin cuorta exposiziun dil Sontgissim,
adoraziun e benedicziun cul Sontgissim.
Mf Sep Antoni Arpagaus-Tönz;
Dumeni ed Ernestina Derungs-Conde;
Tresa Blumenthal-Derungs
Ministrants: Toni Andri e Rino Maurin

Vacanzas dil plevon

Naven da gliendisdis, ils 23-06 tochen e cun venderdis,
ils 04-07-2025 ei sur Dirk Jasinski en vacanzas. Duront
quei temps san ins era visitar las messas da sur Peter.

Sonda, ils 28-06 allas 16:00 uras ha liug la s.messa el
Da Casa a Vella.

Dumengia, ils 29-06 ha liug la s.messa allas 09:15 uras
a Vignogn e la s.messa da perdanonza allas 10:30 uras
a Vella/Pleif.

Vacanzas dil secretariat

Muort vacanzas resta il secretariat da pleiv serraus naven
da gliendisdis, ils 23-06 tochen e cun sonda, ils 28-
06-2025. En cass urgents e da mortori san ins s'annunziar
duront quei temps tier il president da pleiv, Alexander
Casanova, 079 454 31 69.

Igl ulteriur temps da vacanzas da sur Dirk stat il secre-
tariat 078 619 32 09 a vossa disposiziun.

DEGEN-MORISSEN- VELLA-VIGNOGN

Uffeci parochial 081 931 13 40

www.pleiv-lumnezia.ch info@pleiv-lumnezia.ch
Plevon: sur Peter Aregger
aregger.peter@bluewin.ch
Secretariat: Anita Sgier, 079 800 45 57

Sonda, ils 21 da zercladur

16.00 Vella/da casa Val Lumnezia: S. Messa

Dumengia, ils 22 da zercladur

12. dumengia ordinaria

Unfrenda per las obras caritativas dil Papa

9.00 Degen: S. Messa e processiu da Sontgilcrest
Mf Barla Tschuor-Bundi

10.30 Vignogn: S. Messa e processiu da
Sontgilcrest. La processiu vegn embellida
dalla musica
Mf Dagobert Derungs-Casanova

Mardis, ils 24 da zercladur

17.00 Vella/S. Roc: S. Messa
Mf Gion Hasper Lombris-Blumenthal

Venderdis, ils 27 da zercladur

17.00 Morissen: S. Messa

Sonda, ils 28 da zercladur

16.00 Vella/da casa Val Lumnezia: S. Messa

Dumengia, ils 29 da zercladur

13. dumengia ordinaria

Fiasta dil Ss. Cor da Jesus, perdanonza a Vella

9.15 Vignogn: Eucaristia dalla dumengia
Mf Franz Solèr-Arpagaus

10.30 Vella/Pleif: Eucaristia dalla fiasta e processiu
Trentavel per Martin Giusep Cavegn-Casanova
Mf Mengia Barla Derungs-Pelican

DISENTIS/MUSTÉR

Uffeci parochial 081 947 52 41

Plevon: Sur Mathew Kurian,
tel. 081 947 52 41 / 076 726 35 65
Secretaria dalla pleiv:
Jris Lombris, tel. 076 536 04 03
e-mail: info@pleivdisentis.ch, www.pleivdisentis.ch

Venderdis, ils 20 da zercladur

La damaun ei buca messa a s. Gions

14.00 A s. Gions: Survetsch divin funeral* cun
sepultura dall'urna dalla defuncta
Laurenzia Schnoz-Schuoler

Sonda, ils 21 da zercladur

s. Aluis da Gonzaga

19.00 A s. Gions: Survetsch divin per la dumengia*;
messa caudonn per Rita Manetsch-Derungs e
m.f.p. Alfons Manetsch-Derungs e famiglia,
per Giusep Schmed-Durschei, consorta e
famiglia, per Marcel Maissen-Jacomet e per
Augustina Schuoler-Fry - unfrenda per la
Caritas Svizra

Dumengia, ils 22 da zercladur

Oz ei negina messa a s. Gions, demai che sur Mathew
festivescha s. Vigeli a Sedrun

Mesjamna, ils 25 da zercladur

19.00 A Mompé Tujetsch: messa fundada per
Ludovica Defforin-Venzin

Venderdis, ils 27 da zercladurss. *Cor da Jesus*

- 9.30 A s. Gions: Messa fundada per Thomas Petschen-Schmed e per Giachen Venzin (Mompé Medel) - priu suenter e per Maria Huonder e sur Paul Giger

Sonda, ils 28 da zercladur*Cor immaculau da Maria - unfreda pil papa «Peterspfennig»*

- 19.00 A Segnas: Survetsch divin per la dumengia; m.f.p. Placi e Rosina Manetsch-Spescha ed affons
- 20.00 En baselgia s. Gions: Concert meditativ digl ensemble «Mountain Silence» - entrada gratuita (mira placat)

Dumengia, ils 29 da zercladur*s. Pieder e s. Paul, apostels -unfreda pil papa «Peterspfennig»*

- 9.30 A s. Gions: Messa gronda*; messa dil tierz per Laurenzia Schnoz-Schuoler e m.f.p. Anna Bonadurer-Venzin, per Felix Deragisch e per Anna e Valentin Manetsch-Venzin

Klosterkirche Disentis**081 929 69 00****Sonntag, 22. Juni**

Vorabend

- 18.00 Vesper in der Marienkirche

- 20.00 Vigil in der Klosterkirche

Sonntag

- 08.00 Laudes in der Klosterkirche

- 10.30 Konventamt in der Klosterkirche

- 12.00 Mittagshore in der Klosterkirche

- 17.45 Vesper in der Klosterkirche

- 18.30 Abendmesse in der Marienkirche

- 20.00 Komplet in der Marienkirche

Werktags (ausser Donnerstag)

- 05.30 Vigil und Laudes in der Klosterkirche

- 07.30 Konventamt in der Marienkirche

- 11.45 Mittagshore in der Klosterkirche

- 18.00 Vesper in der Klosterkirche

- 20.00 Komplet in der Marienkirche

Dienstag, 24. Juni*Geburt Johannes des Täufers*

Vorabend

- 18.00 Erste Vesper in der Klosterkirche

- 20.00 Vigil in der Klosterkirche

Festtag

- 06.00 Laudes in der Klosterkirche

alle übrigen Zeiten wie an Werktagen

Donnerstag, 26. Juni

- 05.30 Vigil und Laudes in der Klosterkirche

- 11.45 Mittagshore in der Klosterkirche

- 18.00 Vesper in der Klosterkirche

- 19.30 Konventamt in der Marienkirche

Freitag, 27. Juni*Hochfest Herz Jesu*

alle Zeiten wie an Werktagen

Beichtgelegenheit:

Samstag: 13.30-14.30 Uhr in der Marienkirche

Wer zu anderen Zeiten beichten möchte, wende sich an die Pforte

Anbetung:

Stille Anbetung vor dem Allerheiligsten

jeweils am Freitag von 20.30-21.00 Uhr

am Herz-Jesu-Freitag von 19.30-20.00 Uhr

Rosenkranz:

17.00 Sonntag und Mittwoch in der Marienkirche

FALERA**Uffeci parochial****081 921 41 12**Plevon sur Bronislaw Krawiec
Secretariat: Lea Steiner-Flury, tel. 076 406 41 12**Dumengia, ils 22 da zercladur***12. dumengia ordinaria -**Fiasta da Sontgilcrest - Unfreda pil Papa*

- 10.15 S. Messa festiva e processiun

*La fiasta vegn embellida dil Chor viril e dalla**Societat da musica.*

Survetsch divin preeucaristic pils affons.

Mesjamna, ils 25 da zercladur

- 19.00 S. Messa

Mfp Josef Casutt e Philomena Casutt

Gievgia, ils 26 da zercladur

Il suentermiezgi Communiun dils malsauns a casa

Dumengia, ils 29 da zercladur*13. dumengia ordinaria -**Unfreda pigl agid da fugitivs dalla Caritas*

- 09.00 S. Messa

Mfp Margrit Cathomen-Burkard

ILANZ**Katholisches Pfarramt****081 925 14 13**

Alfred Cavelti, Pfarrer

Flurina Cavegn-Tomaschett, Seelsorgerin

Marcus Flury, mitarbeitender Priester

Benny Meier, Religionspädagoge

Samstag, 21. Juni

- 11.00 Taufe Anica Cadalbert

Sonntag, 22. Juni*12. Sonntag im Jahreskreis*

- 09.30 Eucharistiefeier

Montag, 23. Juni

- 17.00 Rosenkranzgebet

Donnerstag, 26. Juni

- 09.00 Eucharistiefeier

Sonntag, 29. Juni*13. Sonntag im Jahreskreis*

- 09.30 Eucharistiefeier

Stiftmessen: Franz und Johanna Derungs-Cadalbert;

Clemens und Luzia Schlosser-Caminada;

Christiana Vincenz-Vinzens

Klosterkirche Ilanz**081 926 95 00**

www.klosterilanz.ch

info@klosterilanz.ch

Sonntag, 22. Juni – 12. Sonntag im Jahreskreis

- 10.00 Eucharistiefeier

- 17.30 Abendlob

Montag, Donnerstag und Freitag

- 07.00 Morgenlob und Eucharistiefeier

- 17.30 Abendlob

Dienstag

- 07.00 Morgenlob

- 17.30 Abendlob und Eucharistiefeier

Mittwoch und Samstag

- 07.00 Morgenlob

- 17.30 Abendlob

Kurzfristige Änderungen vorbehalten,

Telefon 081 926 95 00,

www.kloster-ilanz.ch, info@klosterilanz.ch

LAAX**Uffeci parochial****081 921 41 12**Plevon sur Bronislaw Krawiec
Secretariat: Lea Steiner-Flury, tel. 076 406 41 12**Dumengia, ils 22 da zercladur***12. dumengia ordinaria - Unfreda pil Papa*

- 09.00 S. Messa dil tierz per

Plazidus Mathias Cavelti-Camathias

- 19.00 Rusari

Margis, ils 24 da zercladur

- 19.00 S. Messa

Gievgia, ils 26 da zercladur

- 09.15 S. Messa

Dumengia, ils 29 da zercladur*13. dumengia ordinaria -**Unfreda pigl agid da fugitivs dalla Caritas*

- 10.30 S. Messa

Mfp Marilena Wohlgemuth-Forcella

- 19.00 Rusari

LADIR**Uffeci parochial****081 925 13 64**

Plevon: Sur Thomas Arkuszewski

Dumengia allas 19.30 – Rusari

Gievgia, ils 26 da zercladur

19.30 S. Messa, mfp Maria Magdalena Caderas-

Gartmann

Dumengia, ils 29 da zercladur

11.00 Messa d'alp (Alp Muota), da macorta en baselgia

MEDEL/LUCMAGN**Uffeci parochial****078 269 90 88**

www.medel.ch

pleiv.medel@gmail.com

Secretariat: Petronella Meier-Spescha

Mintgamai allas 17.00-19.00

Sonda, ils 21 da zercladur*Per la 12. dumengia ordinaria***Negina s. messa a Medel****Avis:** 19.30 s. Messa a s. Gions, Mustér**Dumengia, ils 29 da zercladur***13. dumengia ordinaria*

- 09.00 Lucmagn: Survetsch divin eucaristic

(pader claustra)

- 11.00 Soliva: Survetsch divin eucaristic per la fiasta

dalla dedicaziun dalla caplutta da s. Pieder e s.

Paul a Soliva (pader claustra).

M.f.p: Rosa ed Alois Lutz-Flepp; Eugen Lutz;

Sigisbert Lutz

OBERSAXEN-MUNDAUN**Katholisches Pfarramt****081 933 11 16**

Pfarrer: Markus Domeisen

Sekretariat: Monika Schmucki

Telefon 081 933 11 27

Hochfest des Leibes und Blutes**Christi, Fronleichnam**

Opfer: Musikgesellschaft Obersaxen

Freitag, 20. Juni

- 14.30 Rosenkranz

- 15.00 Hl. Messe, Franziskuskapelle im **Steinhauser Zentrum**

Samstag 21. Juni

- 16.00 Hl. Messe und Einsegnung in der **Kapelle Maria Heimsuchung, Affeier**, mit anschliessendem Aperò.
Gestiftet Messe für Balzer und Maria Alig-Schlee und Angehörige;
- 19.30 **Keine** Hl. Messe in **St. Martin**,

Sonntag, 22. Juni

Hochfest des Leibes und Blutes Christi, Fronleichnam

- 10.00 Festgottesdienst in **Meierhof** unter Mitwirkung vom Kirchenchor. Feierlicher Einzug und Prozession, begleitet von den Erstkommunikanten, der Knabenschaft sowie der Musikgesellschaft und Tambouren.
Stiftmessen in der Zeit für Maria Casanova und Eltern Hanspeter und Barbara Casanova-Derungs;
Gestiftete Messe für Ida Schwarz-Sax & Monika Decurtins-Caminada von den Jahrgänger 1940;
Lektorin: Frau Bislin
Ministranten: Chayenne und Amely Cavegn

Mittwoch, 25. Juni

- 14.45 Hl. Messe in der Franziskuskapelle, **Steinhauser Zentrum**

Freitag, 27. Juni

- Heiligstes Herz Jesu
9.05 ökum. Wortgottesdienst zum Schulschluss, **Kirche Meierhof**.
14.30 Rosenkranz
15.00 Hl. Messe, Franziskuskapelle im **Steinhauser Zentrum**

Weitere Infos im Pfarrblatt oder auf unserer Homepage.
www.kirchgemeinde-obersaxen-mundaun.ch

RUEUN/RUSCHEIN/ SIAT E PIGNIU

Uffeci parochial 081 925 13 64

Plevon: Sur Thomas Arkuszewski
pleivs-rrsp@bluewin.ch

Venderdis, 20 da zercladur

- 19.00 a Ruschein: S. Messa

Sonda, ils 21 da zercladur

- Kollekte für die Aufgabe des Papstes
19.00 a Ruschein: S. Messa dalla dumengia, mfp Cecilia e Gion Cajochen-Arpagaus

Dumengia, ils 22 da zercladur

- Kollekte für die Aufgabe des Papstes
9.00 a Rueun: S. Messa da Sontgilcrest, suonda la processiu
10.30 a Siat: S. Messa da Sontgilcrest, suonda la processiu, mfp soras Mariuschla ed Elisabeth Cavigelli, mfp Alfons e Brida Heini-Cavigelli
19.00 a Ruschein: Rusari

Mardis, 24 da zercladur

negina messa

Mesjamna, 25 da zercladur

Siat: Negina messa

Venderdis, 27 da zercladur

- 19.00 a Ruschein: S. Messa

Dumengia, ils 29 da zercladur

- 9.00 a Rueun: S. Messa
19.00 a Ruschein: Rusari

SAGOGN

Uffeci parochial 081 921 68 08

Plevon: Sur Alfred Cavelti, Glion
Gidonter pastoral: Armin Cavelti
Plevon gidonter: Sur Marcus Flury
Assistentia pastoral: Flurina Cavegn-Tomaschett

Dumengia, ils 22 da zercladur

12. Dumengia ordinaria

Perdanonza a Schluein

- 10.00 Survetsch divin festiv da Perdanonza (a Schluein) e processiu ensem cun ils premcommunicants e las premcommunicantas
Il chor conta.

Dumengia, ils 29 da zercladur

13. Dumengia ordinaria

11.00 Survetsch divin dil Plaid

SCHLUEIN

Uffeci parochial 081 925 14 13

Alfred Cavelti, plevon
Flurina Cavegn-Tomaschett, collaboratura pastoral
Marcus Flury, spiritual gidonter

Dumengia, ils 22 da zercladur

Perdanonza

- 10.00 Survetsch divin festiv da Perdanonza e processiu ensem cun ils premcommunicants e las prem-communicantas. Il chor conta mf Luisa Wellinger-Capaul; Berta Furger-Zwyssig ed Othmar Furger; Lorenz e Lisabeth Holderegger-Caduff

Dumengia, ils 29 da zercladur

13. Dumengia ordinaria

- 09.30 Survetsch divin eucaristic a **Glion**
11.00 Survetsch divin dil Plaid a **Sagogn**

SEVGEIN

Uffeci parochial 081 925 14 13

Alfred Cavelti, plevon
Flurina Cavegn-Tomaschett, collaboratura pastoral
Marcus Flury, spiritual gidonter

Sonda, ils 21 da zercladur

12. Dumengia ordinaria

- 19.00 Survetsch divin eucaristic mf Albert e Mengia Capeder-Solèr

Mesjamna, ils 25 da zercladur

09.00 Survetsch divin eucaristic

Dumengia, ils 29 da zercladur

13. Dumengia ordinaria

09.30 Survetsch divin dil Plaid

PLEIV SUMVITG

Uffeci parochial 081 936 41 31

Plevon: sur dr. Saji Vellavoor,
svellavoor@gmail.com, tel. 079 898 82 53
Secretaria dalla pleiv: Giuliana Gienal
tel. 081 943 13 27 ni 079 569 21 70
e-mail: pleiv.sumvitg@bluewin.ch www.pleivsumvitg.ch

Sonda, ils 21 da zercladur

- 16.30 a Cumpadials (casa s. Giusep): Eucaristia dalla dumengia (sur Saji).

- 19.00 a Rabius: Eucaristia per la fiasta da Sontgilcrest
Ministrants: Sima e Maurin

Dumengia, ils 22 da zercladur

12. dumengia ordinaria

- 10.00 a Surrein: Eucaristia per la fiasta da Sontgilcrest
Mfp. Alexandra Deplazes-Tgetgel
Ministrants: Flavia e Joan Miguel

Mesjamna, ils 25 da zercladur

10.00 a Clavadi: S. Messa

Gievgia, ils 26 da zercladur

10.00 a Reits: S. Messa.

- Messa en regurdientscha da Otmar Blumenthal-Giger, ch'ei morts ils 30 d'avrel 2025 a Domat

18.30 a Sumvitg: Rusari

19.00 a Sumvitg: S. Messa.

Mfp. Conrad Tuor-Rosset (davosa publicaziun)

Venderdis ils 27 da zercladur

Ss. Cor da Jesus

09.30 a Rabius: Rusari

10.00 a Rabius: S. Messa.

Mfp. Cristoffel e Franzisca Degonda-Freimann, mfp. Giachen Degonda e mfp. Duri Solèr-Degonda

Sonda, ils 28 da zercladur

Cor immaculau da Maria

16.30 a Cumpadials (casa s. Giusep): Eucaristia dalla dumengia (sur Giusep Venzin)

- 19.00 a Sumvitg: Eucaristia dalla dumengia. Messa dil trentavel per Julia Monn-Foppa, mfp. Alois Bass-Tuor e mfp. Augustin e Tresa Carigiet-Maissen e fegl Roman
Ministrants: Anean e Leandro

Dumengia, ils 29 da zercladur

13. dumengia ordinaria / S. Pieder e s. Paul, apostels

09.30 a Rabius: Eucaristia dalla dumengia **per bentira pleiv**

Mfp. Augustin Lechmann-Bundi e mfp. Tumaisch Deplazes-Maissen (prida suenter) Cant ord il Selegra, allas 09.15 cuorta emprova sin lautga

Ministrants: Suhana Lara e Morim Goncalo

11.30 a Lag da Laus: S. Messa campestra a caschun dalla pesca communabla

TRUN

Uffeci parochial 081 943 18 24

En cass urgents 079 478 66 71

Plevon: sur dr. Tomasz Piotr Drwal

Secretariat: Gabriela Vincenz 079 714 22 50

E-Mail: pleiv@trun.ch/www.pleivtrun.ch

Sonda, ils 21 da zercladur

Unfrenda per las obras caritativas dil Papa

- 19.00 a Trun Eucaristia dalla dumengia
M.f. per Maria Christina Schmed-Decurtins; Rafael Schmed

Dumengia, ils 22 da zercladur

Perdanonza a Zignau -

Fiasta exteriura da Nossadonna dil Cuolm Carmel

Unfrenda per las obras caritativas dil Papa

10.00 a Zignau Eucaristia dalla fiasta e processiu

Mardis, ils 24 da zercladur

09.00 a Trun s. Messa

Venderdis, ils 27 da zercladur

17.00 a Trun s. Messa

Sonda, ils 28 da zercladur

16.30 a Trun Casa s. Martin: Eucaristia dalla dumengia

- 19.00 a Schlans Eucaristia dalla dumengia
M.f. per Giachen Gieri Caduff

Dumengia, ils 29 da zercladur

09.00 a Zignau Eucaristia dalla dumengia
 10.30 a Trun Eucaristia dalla dumengia
 Caudonn per Bernhard Decurtins
 Caudonn per Albert Decurtins-Capaul
 M.f. per Josefina Derungs-Tuor

VALS**Katholisches Pfarramt** 081 935 11 07

Pfarradministrator Joachim Cavicchini

Sonntag, 22. Juni

08.45 Beichtgelegenheit
 09.45 hl. Messe

Dienstag, 24. Juni

17.00 hl. Messe auf Soladüra

Mittwoch, 25. Juni

15.00 hl. Messe

Freitag, 27. Juni

14.30 hl. Messe auf Leis

Samstag, 28. Juni

10.00 hl. Messe Goldene Hochzeit
 19.30 Vorabendmesse

Sonntag, 29. Juni

09.45 hl. Messe

PLEIVS REFORMADAS REFORMIERTE KIRCHGEMEINDEN

**CADI****Evang.-ref. Kirchgemeinde** 081 947 44 10

Pfarrer Christoph Zingg, Disentis

www.auaviva-cadi.ch

Sonntag, 29. Juni

10.30 reformierte Kirche Seewis
 Kantonaler Synodegottesdienst

**CASTRISCH/
RIEIN/SEVGEIN****Uffeci parochial reformau** 076 594 08 84

Plevon: Alistair Murray, Versam
 www.pleivreformada-castrisch.ch

Sonntag, 22. Juni – keine Gottesdienste**Vorschau: Synode, vom 25. - 30. Juni** Seewis im Prättigau**ILANZ****Evangelisch-Reformierte Kirchgemeinde Ilanz**
081 925 14 33 / 079 676 91 69

Pfarrer Hans Jakob Riedi hansjakob.riedi@gr-ref.ch

Präsenzzeit, Ilanz:

Donnerstag 9-12 / 14-17 Uhr / Freitag 9-12 Uhr

Bürozeiten Sekretariat:

Montag 8-12 Uhr/13.30-17.30 Uhr

Donnerstag 8-12 Uhr

info@ilanz-reformiert.ch, www.ilanz-reformiert.ch

Sonntag, 22. Juni

Kirche St. Margarethen

10.00 Gottesdienst mit Pfarrer Hans Jakob Riedi

Mittwoch, 25. Juni

La Pumera – Alters- und Pflegeheim Ilanz

15.00 Gottesdienst mit Pfarrer Hans Jakob Riedi

Sonntag, 29. Juni

Kein Gottesdienst in Ilanz

Die Synode findet statt vom 26. Juni bis 1. Juli in Seewis, Der Synodalgottesdienst wird per «Livestream» übertragen. Den Zuganglink finden Sie auf der landeskirchlichen Startseite gr-ref.ch.

**LUVEN/FLOND/
PITASCH/DUVIN****Uffeci parochial evangelic** 081 925 34 26

Pfr. Albrecht Merkel

www.pastoraziun.ch

Dumengia ils 22 da zercladur

09:30 Flond 4 59 153

10:30 Luven 4 59 153 silsuenter radunonza

Sonntag 22. Juni

09:30 Flond 4 59 153

10:30 Luven 4 59 153 anschliessend Versammlung

**SAGOON/
LAAX/FALERA****Uffeci parochial reformau Sagogn/Laax/Falera**

Plevon Daniel Hanselmann

081 921 68 55

E-Mail: daniel.hanselmann@gr-ref.ch

www.ref-sagogn-laax-falera.ch

Dumengia, ils 22 da zercladur

9.30 Sagogn, suvertsch divin communabel cun
 Flem e Trin, plevon Daniel Hanselmann e
 plevon Jens Köhre. Musica: Markus Meier.
 Suenter priedi dat ei in aperitiv.

Sonntag, 22. Juni

9.30 Sagogn, Regionalgottesdienst mit
 Pfr. Daniel Hanselmann und Pfr. Jens Köhre.
 Mit Aperitif nach dem Gottesdienst.

Dumengia, ils 29 da zercladur,

negin priedi, Sinoda retica a Sevgein en Purtenza.

Sonntag, 29. Juni

kein Gottesdienst, Synodalgottesdienst in Seewis.

Dumengia, ils 22 da zercladur

9.30 Sagogn, suvertsch divin communabel cun
 Flem e Trin, plevon Daniel Hanselmann e
 plevon Jens Köhre. Musica: Markus Meier.
 Suenter priedi dat ei in aperitiv.

Sonntag, 22. Juni

9.30 Sagogn, Regionalgottesdienst mit Pfr. Daniel
 Hanselmann und Pfr. Jens Köhre. Mit Aperitif
 nach dem Gottesdienst.

SCHNAUS**Uffeci parochial reformau Schnaus****www.pleiv-evangelica-schnaus.ch**

Il zercladur et fenadur han negins survetschs divins
 liug a Schnaus. Im Juni und Juli finden in Schnaus
 keine Gottesdienste statt.

Vacanza da plevon

Per cass urgents fagei aschi bien e contactei la supras-
 tonza, informaziuns leutier anfleis Vus el Fegl Ufficial
 ni silla pagina d'internet (www.pleiv-evangelica-
 schnaus.ch)

Pfarrvakanz

In dringenden Fällen kontaktieren Sie bitte den Vor-
 stand, Infos dazu finden Sie im Amtsblatt oder Home-
 page (www.pleiv-evangelica-schnaus.ch).

TRIN**Uffeci parochial evang.**

Tel. 081 635 13 77

pfarramt@pleivtrin.ch

www.kirchgemeinde.ch/kg/trin

Dumengia, ils 22 da zercladur 2025

10.00 priedi regional a Sagogn cun plevon Danel

Hanselmann e plevon Jens Köhre

Remplazzament plevon:

Naven dils 1 da zercladur 2025 entochen ils 30 da zerc-
 ladur 2025 plevon Harald Schade, Flem, telefon 081
 911 35 48.

Taxi gratuit per ils priedis

A partir d'immediat porscha la pleiv puspei in taxi gra-
 tuit per ils priedis a Trin e Fidaz. Era per il priedi dils
 22 da zercladur 2025. Per plascher s'annunziar per il ta-
 xi da viadi tochen gliendisdis ils 30 da december 2024
 al secretariat, Regula Fontana, telefon 079 653 40 32.

VUORZ/WALTENSBURG**Uffeci parochial reformau Vuorz/Waltensburg**

www.pleiv-evangelica-vuorz.ch

Pfarrer Elisabeth Anderfuhren 081 921 77 25

Under Dutjen 3, 7122 Valendas 077 417 62 28

p.anderfuhren@bluewin.ch

Dumengia, ils 22 da zercladur

10.00 Priedi tudestg, plevonessa Elisabeth e diacon

Peter Anderfuhren, caffè baselgia –

Gottesdienst deutsch, Pfarrerin Elisabeth und

Diakon Peter Anderfuhren, Kirchenkaffee,

kein Kinderprogramm.

Dumengia, ils 29 da zercladur

Synodalsontag

10.00 Gottesdienst in Seewis Dorf

**FREIE EVANG.
GEMEINDE**

Spitalstrasse 7

**ILANZ****Freie evangelische Gemeinde**

www.feg-ilanz.ch

Pfarrer Hansjörg Sprenger

Tel. 077 474 68 13

Samstag, 21. Juni

14 - 17 Kindernachmittag

Sonntag, 22. Juni

09.45 Gottesdienst. Predigt: Elia Oeschger

Donnerstag, 26. Juni

14.00/19.30 Gebetsstreffen



SOMMERFEST

Freitag/Samstag,
20./21. Juni 2025



Jetzt
30% bis 65%*
auf viele gekennzeichnete
Ausstellungsstücke

Ab einem Einkaufswert von 2'000.-
Gültig bis 21.06.2025.

Gutschein

Glatz ☀️

Gewinnen Sie
einen Sonnenschirm!

Wettbewerb

Gratis Lieferung
Ihrer Gartenmöbel.
Gültig bis zum
21.06.2025.

Gratis Lieferung

Hüpfburg für Kinder

Gratis Softeis!

Bratwurst mit Bürli für Fr. 3.-

*Aktions-Abholpreise, ab Ausstellung, solange Vorrat. Nicht mit anderen Aktionen kumulierbar.

Kommen Sie als Kunde, gehen Sie als Freund.

Delta Möbel AG, Rütistrasse 5, 9469 Haag, A13 Ausfahrt Haag
Tel. +41 (0)81 772 22 11, info@delta-moebel.ch